

Distr. General
6 December 2007

Arabic
Original: English

مجلس إدارة
برنامج الأمم
المتحدة للبيئة



الدورة الاستثنائية العاشرة لمجلس الإدارة/المنتدى
البيئي الوزاري العالمي
موناكو، ٢٠ - ٢٢ شباط/فبراير ٢٠٠٨
البند ٥ من جدول الأعمال المؤقت*
متابعة وتنفيذ نتائج مؤتمرات القمة في الأمم
المتحدة والاجتماعات الحكومية الدولية الرئيسية
بما في ذلك مقررات مجلس الإدارة

الإستراتيجية المتوسطة الأجل المقترحة للفترة ٢٠١٠-٢٠١٣

مذكرة المدير التنفيذي

أولاً - معلومات أساسية

- ١ - طلب مجلس الإدارة، بموجب الفقرة ١٣ من مقرره ٩/٢٤، من المدير التنفيذي "أن يقوم، بالتشاور مع لجنة الممثلين الدائمين، بإعداد إستراتيجية متوسطة الأجل للفترة ٢٠١٠-٢٠١٣ تنطوي على رؤية وأهداف محددة وواضحة وأولويات وتدابير تتعلق بالآثار وآلية قوية لتقوم الحكومات باستعراضها توطئة لاعتمادها من مجلس الإدارة في دورته الخامسة والعشرين".
- ٢ - ووفقاً لذلك المقرر، أعد المدير التنفيذي الإستراتيجية المتوسطة الأجل المقترحة للفترة ٢٠١٠-٢٠١٣ الواردة في المرفق بهذه المذكرة بالتشاور الكامل مع لجنة الممثلين الدائمين لدى برنامج الأمم المتحدة للبيئة (يونيب).

* الوثيقة UNEP/GCSS/X/1.

٣ - وقد عمل المدير التنفيذي، كجزء من تلك العملية، مع اللجنتين الفرعيتين المشتركتين الأولى والثانية التابعتين للجنة الممثلين الدائمين من أجل:

- (أ) وضع "خريطة طريق" مقترحة لإعداد الإستراتيجية المتوسطة الأجل التي وافقت عليها رسمياً للجنة خلال اجتماعها التاسع والتسعين في ٢٧ حزيران/يونيه ٢٠٠٧؛
- (ب) وضع طرائق للجنة للعمل مع أمانة اليونيب في إعداد الإستراتيجية المتوسطة الأجل من خلال فريق عامل تابع للجننتين الفرعيتين المشتركتين الأولى والثانية؛
- (ج) وضع جدول زمني لاجتماعات اللجنة مع أمانة اليونيب يمكن إدراجه في "خريطة الطريق".

٤ - وقد عقدت أربعة اجتماعات رسمية واجتماع واحد غير رسمي للفريق العامل فيما بين آب/أغسطس وتشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٧. وقد أجريت أيضاً مشاورات، بالاتفاق مع لجنة الممثلين الدائمين، مع أمانات الاتفاقات البيئية التي يديرها اليونيب ومع ممثلي المجتمع المدني والقطاع الخاص.

٥ - وتحدد الإستراتيجية المتوسطة الأجل المرحلة القادمة في تطور اليونيب مع اكتسابه المزيد من الفعالية والكفاءة وتحوله إلى كيان يركز على النتائج ويحقق توقعات أصحاب المصلحة في الاستجابة للتحديات والفرص البيئية العالمية. وتوفر الإستراتيجية المتوسطة الأجل إطاراً للنتائج البرمجية رفيعة المستوى التي سيتم في ضوءها الحكم على الأداء الشامل لليونيب. وتحدد الرؤية والتوجه الاستراتيجي لأنشطة اليونيب في الفترة ٢٠١٠-٢٠١٣ بما في ذلك النتائج التي ستحقق من خلال برنامج عمل اليونيب للفترتين ٢٠١٠-٢٠١١ و ٢٠١٢-٢٠١٣، وحافطة اليونيب لدى مرفق البيئة العالمية للفترة ٢٠١٠-٢٠١٤ والمساهمات المخصصة لليونيب.

ثانياً - الإجراء المقترح أن يتخذه مجلس الإدارة

٦ - قد يرغب مجلس الإدارة في أن ينظر في اعتماد مقرر على نسق الخطوط المقترحة التالية:

إن مجلس الإدارة

إذ يشير إلى الفقرة ١٣ من مقرره ٩/٢٤ التي طلبت بموجبها من المدير التنفيذي أن يقوم، بالتشاور مع لجنة الممثلين الدائمين بإعداد إستراتيجية متوسطة الأجل للفترة ٢٠١٠-٢٠١٣ تنطوي على رؤية واضحة وأهداف محددة وواضحة وأولويات وتدابير تتعلق بالآثار وآلية قوية لتقوم الحكومات باستعراضها توطئة لاعتمادها من جانب مجلس الإدارة في دورته الخامسة والعشرين،

وإذ يحاط مع التقدير بعملية التشاور المفتوحة والشفافة وواسعة النطاق التي أجراها المدير التنفيذي مع لجنة الممثلين الدائمين لإعداد الإستراتيجية المتوسطة الأجل التي طالب بها المقرر ٩/٢٤،

وإذ يحاط أيضاً مع التقدير بالتشاور مع أمانات الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف التي يديرها برنامج الأمم المتحدة للبيئة ومع المجتمع المدني والقطاع الخاص في إعداد الإستراتيجية المتوسطة الأجل،

وإذ يلاحظ كذلك بالتقدير أن الإستراتيجية المتوسطة الأجل التي أعدها المدير التنفيذي حسنة التركيز وتعتمد على النتائج وتتضمن هيكلًا منطقيًا للنتائج التي يدعم بعضها الآخر، وأنها تبلور ستة مجالات مشتركة للعمل تحظى بالأولوية المواضيعية والعديد من وسائل التنفيذ كطريقة لتركيز عمل برنامج الأمم المتحدة للبيئة خلال الفترة ٢٠١٠-٢٠١٣،

يرحب بالتركيز الخاص الذي أسندته الإستراتيجية المتوسطة الأجل لتعزيز قدرة برنامج الأمم المتحدة للبيئة بدرجة كبيرة لتنفيذ خطة بالي الإستراتيجية لدعم التكنولوجيا وبناء القدرات،^(١) وعلى دور البرنامج بوصفه الجهاز الرئيسي للأمم المتحدة في مجال البيئة، وعلى ضمان ارتكاز تدخلات البرنامج على أسس علمية سليمة، وعلى التنفيذ الكامل للإدارة المعتمدة على النتائج،

وإذ يلاحظ الوقت الذي حددته أمانة الأمم المتحدة في التعليمات التي أصدرتها لإعداد الإطار الاستراتيجي للفترة ٢٠١٠-٢٠١١ لكل صندوق وبرنامج وإدارة في أمانة الأمم المتحدة،^(٢)

وإذ يدرك إن ربط الإستراتيجية المتوسطة الأجل التي أعدها المدير التنفيذي، بطريقة معقولة، بالإطار الاستراتيجي وبرنامج العمل اللاحق للفترة ٢٠١٠-٢٠١١، يقتضي أن يعتمد مجلس الإدارة أولاً الإستراتيجية المتوسطة الأجل في دورته الاستثنائية العاشرة،

١ - يشجع المدير التنفيذي على مواصلة تعزيز الإدارة المعتمدة على النتائج في برنامج الأمم المتحدة للبيئة، والعمل في حدود برنامج العمل المعتمد للفترة ٢٠٠٨-٢٠٠٩، لاستخدام الفترة ٢٠٠٨-٢٠٠٩ لبدء تنفيذ التحول إلى منظمة تعتمد على النتائج بصورة كاملة،

٢ - يوافق على الإستراتيجية المتوسطة الأجل لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة للفترة ٢٠١٠-٢٠١٣؛^(٣)

٣ - يؤكد ضرورة أن يظل صندوق البيئة الأساس الوطيد لأنشطة برنامج الأمم المتحدة للبيئة مما يمكن من التنفيذ الفعال للإستراتيجية المتوسطة الأجل للفترة ٢٠١٠-٢٠١٣؛

٤ - يطلب من المدير التنفيذي أن يقدم لمجلس الإدارة، في دورته الاستثنائية الحادية عشرة في ٢٠١٢، تقريراً مرحلياً يتضمن استعراضاً لفترة سنتين للإستراتيجية المتوسطة الأجل بالاقتران مع تقرير عن تنفيذ برنامج العمل للفترة ٢٠١٠-٢٠١١.

(١) الذي اعتمده مجلس إدارة اليونيب في المقرر ١/٢٣.

(٢) الإطار الاستراتيجي المقترح للفترة ٢٠١٠-٢٠١١. التعليمات الصادرة عن شعبة تخطيط البرامج والميزانية في الأمم المتحدة، ١١ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٧. ستاح التعليمات على <http://ppbd.unep.org>.

(٣) مرفق الوثيقة UNEP/GCSS.X/8

المرفق

برنامج الأمم المتحدة للبيئة
الإستراتيجية المتوسطة الأجل للفترة ٢٠١٠-٢٠١٣

البيئة من أجل التنمية



بيان المحتويات

٧	..... نظرة سريعة على الإستراتيجية	
١٠	..... مقدمة ومعلومات أساسية	أولاً -
١٠	..... الغرض من الإستراتيجية المتوسطة الأجل للفترة ٢٠١٠-٢٠١٣	ألف -
١١	..... الحالة الراهنة للبيئة العالمية والاتجاهات الرئيسية	باء -
١٢	..... تطور دور واختصاصات اليونيب والتحوللات الاتجاهية الأخيرة	جيم -
١٢	..... ١- تطور اختصاصات اليونيب	
١٣	..... ٢- التحولات الاتجاهية الأخيرة	
١٤	..... الدروس المستفادة، والميزة النسبية	دال -
١٤	..... ١- الدروس المستفادة	
١٥	..... ٢- الميزة النسبية	
١٧	..... رؤية لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة	ثانياً -
١٧	..... التوجه الاستراتيجي: الأولويات والأهداف المشتركة	ثالثاً -
١٨	..... تغير المناخ	ألف -
١٩	..... الكوارث والصراعات	باء -
٢٠	..... إدارة النظم الايكولوجية	جيم -
٢١	..... الإدارة الفعالة للبيئة	دال -
٢٢	..... المواد الضارة والنفايات الخطرة	هاء -
٢٢	..... كفاءة استخدام الموارد- الاستهلاك والانتاج المستدامان	واو -
٢٣	..... تنفيذ الأولويات والأهداف	رابعاً -
٢٣	..... الأسس العلمية السليمة لصانعي القرارات: الإنذار المبكر والرصد والتقييم	ألف -
٢٤	..... تعميق الوعي والخدمات الإرشادية والاتصالات	باء -
٢٥	..... بناء القدرات ودعم التكنولوجيا: خطة بالي الاستراتيجية	جيم -
٢٧	..... التعاون والتنسيق والشراكات	دال -
٢٧	..... ١- الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف	
٢٨	..... ٢- منظومة الأمم المتحدة والمؤسسات الدولية	
٢٩	..... ٣- المجتمع المدني والقطاع الخاص	
٣٠	..... ٤- التعاون مع مراكز الخبرة الرفيعة	
٣٠	..... التمويل المستدام للبيئة العالمية	واو -
٣٠	..... الآليات المؤسسية	خامساً -
٣٠	..... الحضور الاستراتيجي	ألف -

٣١.....	التخطيط لتحقيق النتائج	باء -
٣٢.....	إدارة المعرفة المؤسسية	جيم -
٣٢.....	الاستجابات الجنسانية	دال -
٣٢.....	إدارة المواد البشرية	هاء -
٣٣.....	تعبئة الموارد	واو -
٣٤.....	رصد وتقييم الإستراتيجية المتوسطة الأجل وآلية استعراضها	سادساً -

الملاحق

٣٥.....	الإستراتيجية المتوسطة الأجل لليونيب للفترة ٢٠١٠-٢٠١٣ ضمن سياقها	الأول
٣٦.....	التحولات الاتجاهية الأخيرة	الثاني
٣٧.....	تطور دور واختصاصات اليونيب	الثالث
٤١.....	مصفوفة النتائج - الأهداف والإنجازات المتوقعة والمؤشرات	الرابع
٤٨.....	هيكل النتائج	الخامس

نظرة سريعة على الإستراتيجية

في فجر الألفية الجديدة، اجتمع رؤساء الدول والحكومات في مقر الأمم المتحدة، وأكدوا من جديد إيمانهم بالمنظمة وميثاقها بوصفها "أسس لا غنى عنها لعالم يسوده السلام والرخاء والعدل ومسؤوليتهم المجتمعة على إعلاء مبادئ الكرامة الإنسانية والمساواة والعدالة على المستوى العالمي"^(٤)

أثبتت القرائن العلمية المتزايدة^(٥) أن الرخاء العالمي ورفاهة البشر تعتمد على إنتاجية النظم الايكولوجية في العالم والخدمات التي توفرها هذه النظم. ونظرا لأن النظم الايكولوجية تتعرض الآن لضغوط غير مسبوق، فإن آفاق التنمية المستدامة تواجه أخطاراً جسيمة.

ويسلط مطبوع اليونيب "التقرير الرابع عن آفاق البيئة العالمية (GEO-4): البيئة من أجل التنمية" الأضواء على حقيقة أن النظم الايكولوجية والاجتماعية قد تصل إلى نقطة حرجة قد تقع بعدها تغييرات مفاجئة ومتسارعة أو لا يمكن علاجها. وتبين السيناريوهات الواردة في هذا المطبوع تزايد مخاطر تجاوز هذه النقاط الحرجة.

وفي حين تبدو التحديات البيئية الحالية في بعض الأحيان، تحديات لا يمكن التغلب عليها، فإنها تشكل أيضا فرصا للأفراد والمجتمعات المحلية والأعمال التجارية والتعاون الدولي. وسوف تنشأ طرائق جديدة وحالية لتحقيق التنمية المستدامة من خلال استخدام الأدوات الاقتصادية والتنظيمية والتكنولوجيات الجديدة والحالية، وتمكين أصحاب المصلحة لتوفير البيئات الممكنة لتحقيق الابتكارات والحلول المبدعة.

وسوف تسبب التحديات والفرص البيئية الحالية في أن تنتقل البيئة من اعتبارها في كثير من الأحيان قضية هامشية على المستويات الحكومية الدولية والوطنية إلى مركز صنع القرار السياسي والاقتصادي. وسوف تبرز الصلات بين استدامة البيئة والاقتصاد كمحور تركيز رئيسي لصناع السياسات العامة وعنصرا محددًا لفرص التسويق في المستقبل.

ويتعين على منظومة الأمم المتحدة لكي تهيئ الظروف البيئية للرخاء والاستقرار والعدالة، أن تستجيب للتحديات الحالية بطريقة تتوافق مع حجمها وطبيعة التحديات الماثلة. وقد عهد إلى اليونيب، بوصفه برنامج البيئة في الأمم المتحدة، العمل كسلطة قائدة في بلورة وتيسير ودعم الاستجابة لهذه التحديات والفرص البيئية.

(٤) إعلان الأمم المتحدة للألفية ٢٠٠٠، قرار الجمعية العامة A/55/L.2.

(٥) على النحو الوارد في مطبوع اليونيب وتقرير التقييم الرابع للفريق الحكومي الدولي المعني بتغير المناخ وتقييم الايكولوجية للألفية وغيرها من المطبوعات.

وثمة عدد من التحولات في الاتجاه حدثت مؤخرا تؤثر في منظومة الأمم المتحدة ذاتها. وثمة تركيز متجدد على التطور المقبل للإدارة الفعالة الدولية للبيئة بما في ذلك الدعوة إلى زيادة الاتساق داخل المنظومة، ولتجانس المعونة في ظل هيكل جديد لزيادة التركيز على دور القطاع الخاص لتحقيق الملكية الوطنية للبرامج الإنمائية والإدارة المعتمدة على النتائج.

وسوف يستجيب اليونيب بصورة استباقية لهذه التحولات في الاتجاه و أعد، في ضوء هذه الخلفية، الإستراتيجية المتوسطة الأجل للفترة ٢٠١٠-٢٠١٣ بالتشاور مع لجنة الممثلين الدائمين في البرنامج، وأمانات الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف التي يديرها البرنامج، وممثلي المجتمع المدني والقطاع الخاص.

"علينا ألا نألوا جهدا في تحرير البشرية بأسرها، وقبل كل شيء أطفالنا وأحفادنا من خطر العيش على كوكب أفسدته الأنشطة البشرية بصورة لا يمكن علاجها، والذي لن تعود موارده تكفي لتلبية احتياجاتهم"^(٦)

وتحدد الاستراتيجية المتوسطة الأجل المرحلة القادمة في تطور اليونيب مع تحوله إلى كيان أكثر فعالية وكفاءة وتركيزا على النتائج، يحقق تطلعات الحكومات وأصحاب المصلحة في الاستجابة للتحديات والفرص البيئية في العالم.

ويوفر التوجه الاستراتيجي في الإستراتيجية المتوسطة الأجل تركيزا واضحا يعتمد على النتائج لبرامج عمل اليونيب. وسوف يتمكن البرنامج بفضل هذا التركيز من تنفيذ اختصاصاته بقدر أكبر من الفعالية بالارتكاز على خبراته المتوافرة وميزته النسبية في عدد محدود من المجالات ذات الأولوية.

وتحدد اليونيب ست أولويات مواضيعية جامعة. وسيكون تنفيذ نتائج ملموسة مقابل كل أولوية من هذه الأولويات مجال تركيز جهوده خلال الفترة ٢٠١٠-٢٠١٣. ويعني ذلك انه قد تم أيضا تحديد الوسائل التي سيستخدمها البرنامج لتنفيذ هذه الأولويات والآليات المؤسسة التي يتعين إنشاؤها لتحقيق النتائج بطريقة فعالة وتتسم بالكفاءة.

وقد جاء اختيار الأولويات المواضيعية الست الجامعة وفقا للقرائن العلمية والمجالات التي يتمتع فيها البرنامج بميزة نسبية، واختصاصات البرنامج، والأولويات الناشئة عن المتديات العالمية والإقليمية، وتقييم المواقع التي يستطيع البرنامج أن يحقق فيها إنجازا تحويليا. وقد اهتمت وسائل التنفيذ بالتحولات الاتجاهية التي تؤثر في منظومة الأمم المتحدة.

والأولويات المواضيعية الست الجامعة هي كالآتي:

- (أ) تغير المناخ؛
- (ب) الكوارث والصراعات؛
- (ج) إدارة النظم الايكولوجية؛

(٦) إعلان الأمم المتحدة للألفية ٢٠٠٠، فرار الجمعية العامة A/55/L.2.

(د) الإدارة الفعالة والبيئة؛

(هـ) المواد الضارة والنفايات الخطرة؛

(و) الكفاءة في استخدام الموارد- الاستهلاك و الإنتاج المستدام.

وسيقوم اليونيب بتنفيذ الأولويات المواضيعية الست الجامعة باستخدام قدرات وخبرات شعب البرنامج ومكاتبه الإقليمية، وسيصل بنشاط إلى الحكومات وكيانات الأمم المتحدة الأخرى والمؤسسات الدولية وأمانات الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف والمجتمع المدني والقطاع الخاص وغير ذلك من الشركاء المعنيين لدعم تنفيذ الإستراتيجية المتوسطة الأجل.

وتسند الإستراتيجية المتوسطة الأجل تأكيداً متجدداً وقويًا على عمل اليونيب ليتحول إلى كيان أكثر فعالية وكفاءة وتركيزاً على النتائج من خلال:

(أ) إحداث زيادة كبيرة في تعزيز القدرة على تنفيذ خطة باالي الإستراتيجية

لدعم التكنولوجيا وبناء القدرات؛

(ب) مواصلة تعزيز قدرته بوصفه برنامج البيئة في الأمم المتحدة؛

(ج) ضمان استناد تدخلاته إلى الأسس العلمية السليمة؛

(د) التنفيذ الكامل للإدارة المعتمدة على النتائج.

وستكون رؤية برنامج الأمم المتحدة للبيئة للمستقبل في الأجل المتوسط هي أن يكون: "السلطة البيئية العالمية القائدة التي تحدد جدول أعمال البيئة وتعزز التنفيذ المتسق للأبعاد البيئية في التنمية المستدامة في نطاق منظومة الأمم المتحدة والعمل كداعية تتسم بالحجية للبيئة العالمية".

أولاً - مقدمة ومعلومات أساسية

ألف - الغرض من الإستراتيجية المتوسطة الأجل للفترة ٢٠١٠-٢٠١٣

١ - يواجه العالم تغيرات بيئية غير مسبوقه تشكل تحديات وفرصا. وفي نفس الوقت، يواجه برنامج الأمم المتحدة للبيئة (اليونيب) تحديا داخليا وتركيزا على النتائج، يعمل "كبرنامج واحد". وقد أعدت الإستراتيجية المتوسطة الأجل للفترة ٢٠١٠-٢٠١٣ للاستجابة لتلك المجموعتين من التحديات.^(٧)

٢ - وتشكل الإستراتيجية المتوسطة الأجل إطار النتائج البرمجية رفيعة المستوى التي سيتم في ضوءها الحكم على أداء اليونيب. وعلى ذلك فإن الإستراتيجية توفر الرؤية والتوجيه لجميع أنشطة اليونيب خلال الفترة ٢٠١٠-٢٠١٣. بما في ذلك النتائج المتحققة من خلال:

- (أ) برنامجا عمل اليونيب للفترتين ٢٠١٠-٢٠١١ و ٢٠١٢-٢٠١٣؛
- (ب) حافظه اليونيب لدى مرفق البيئة العالمية للفترة ٢٠١٠-٢٠١٤؛
- (ج) المساهمات المخصصة لليونيب^(٨)

٣ - وتحدد الإستراتيجية المتوسطة الأجل ستة أولويات مواضيعية جامعة. وتتضمن كل أولوية "هدفا" و"إنجازات متوقعة" وفقا لتعاريف هذين المصطلحين الواردين في تعليمات الأمم المتحدة ذات الصلة.^(٩) كذلك فإن الإستراتيجية المتوسطة الأجل وضعت، بالارتكاز على المزايا النسبية لليونيب واستجابة للتحويلات الاتجاهية واعتمادا على الدروس المستفادة، ووسائل التنفيذ والآليات المؤسسية اللازمة لتحقيق أهدافها.

٤ - وبغية تنفيذ الإدارة المعتمدة على النتائج تنفيذها كاملا في إطار اليونيب، سوف تستند البرامج الفرعية ضمن برامج عمل اليونيب لفترة الإستراتيجية المتوسطة الأجل إلى الأولويات المواضيعية الست الجامعة.

(٧) طلب مجلس الإدارة/المنتدى البيئي الوزاري العالمي في اليونيب خلال دورته الرابعة والعشرين من المدير التنفيذي أن يعد استراتيجية متوسطة الأجل للفترة ٢٠١٠-٢٠١٣ "تنطوي على رؤية وأهداف محددة وواضحة وأولويات وتدابير تتعلق بالآثار وآلية قوية لاستعراضها" (المقرر ٩/٢٤، الفقرة ١٣). وقد أعدت الإستراتيجية المتوسطة الأجل بالتشاور مع لجنة الممثلين الدائمين في اليونيب كما تعكس مدخلات من أمانات الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف التي يديرها اليونيب، والمجتمع المدني والقطاع الخاص التي تم الحصول عليها من خلال مشاورات واسعة النطاق خلال النصف الأخير من عام ٢٠٠٧. كما استنارت عملية إعداد الإستراتيجية أيضا باستعراض الاستراتيجيات المتوسطة الأجل في كيانات الأمم المتحدة الأخرى ومصارف التنمية وغيرها من المنظمات الحكومية الدولية والخاصة بالمجتمع المدني.

(٨) أنظر المرفق بهذه الوثيقة.

(٩) الإطار الاستراتيجي المقترح للفترة ٢٠١٠-٢٠١١. التعليمات الصادرة عن شعبة تخطيط البرامج والميزانية في الأمم المتحدة في ١١ تشرين/أكتوبر ٢٠٠٧. وسوف متاح التعليمات على العنوان التالي <http://ppbd.un.org>.

٥ - وسوف تفيد الإستراتيجية المتوسطة الأجل الحكومات وأصحاب المصلحة الآخرين في اليونيب من خلال وضع إطار لما يلي:

- (أ) تنفيذ النتائج بصورة مركزة وفعّالة وتتسم بالكفاءة؛
 (ب) رصد وتقييم الأداء بصورة واضحة وشفافة.

باء - الحالة الراهنة للبيئة العالمية والاتجاهات الرئيسية

٦ - يتضمن مطبوع اليونيب المعنون "التقرير الرابع عن حالة البيئة العالمية" تقييماً للتغيرات البيئية والطريقة التي تؤثر بها في أمن الناس وصحتهم وعلاقاتهم الاجتماعية واحتياجاتهم المادية (الرفاهة البشرية) وفي التنمية عموماً بما في ذلك القضايا البيئية الجوهرية الرئيسية وعلى الأخص التحديات العالمية لتغير المناخ، وتقلص سلامة النظم الأيكولوجية والخدمات التي توفرها.

٧ - ويسرد التقرير الرابع لآفاق البيئة العالمية وغيره من عمليات التقييم التي أجريت مؤخراً حالة التغير البيئي غير المسبوق على المستويين العالمي والإقليمي والذي قد يصل إلى نقاط حرجة تحدث بعدها تغييرات مفاجئة ومتسارعة ولا يمكن علاجها. وتعزى هذه التغييرات غير المسبوقة إلى ما يقوم به الناس من أنشطة في عالم يتزايد فيه طابع العولمة والتحضر والتصنيع، مدفوعة بالتدفقات المطردة الزيادة في السلع والخدمات ورأس المال والسكان والتكنولوجيات والمعلومات والأفكار والعمل.

٨ - وتؤثر التغييرات البيئية في خيارات التنمية البشرية حيث تكون النساء والأطفال والفئات المحرومة هي الأكثر ضعفاً وتعرضاً. فعلى سبيل المثال فإن الصراعات والعنف والاضطهاد، ترغم الملايين من السكان على العيش في المناطق الهامشية من الناحية الأيكولوجية داخل البلدان وعبر الحدود الدولية. ويؤدي ذلك إلى تقويض سبل العيش المستدامة والتنمية الاقتصادية وقدرة النظم الأيكولوجية على الوفاء بالطلب المتزايد على الموارد لعقود طويلة في بعض الأحيان. وخلال العشرين عاماً الماضية، أودت الأخطار الطبيعية أيضاً بحياة أكثر من ١,٥ مليون نسمة، وأثرت في أكثر من ٢٠ مليون نسمة سنوياً.

٩ - غير أن فوائد العمل المبكر لحماية البيئة تفوق ما يواجهه من صعوبات. فالإجراءات والجهود البيئية للنهوض بكفاءة استخدام الموارد وتحقيق الاستدامة تتيح فرصاً كبيرة للأفراد والمجتمعات المحلية والأعمال التجارية والتعاون الدولي. وعلاوة على ذلك، فإن المعارف المتعلقة، مثلاً، بالخدمات التي توفرها النظم الأيكولوجية يمكن أن تيسر التحول إلى التنمية المستدامة. وسوف يتطلب هذا التحول مبادلات قد تنطوي على اختيارات صعبة من بين القيم والاهتمامات المختلفة في المجتمع، والدعم من المؤسسات حسنة الإدارة والمبتكرة والموجهة نحو تحقيق النتائج والقادرة على تهيئة الظروف الصحيحة للتغيير.

١٠ - ويتعين على الدول والمجتمع الدولي متابعة عملية التحول إلى التنمية المستدامة بإصرار أكبر من خلال وسائل تتضمن بناء القدرات ودعم التكنولوجيا في البلدان النامية. ويمكن بذل جهود حثيثة لمضاعفة التدابير حسنة التوقيت عن طريق دمج جهود الوقاية والتخفيف والتكيف معا في صلب عملية صنع القرار.

١١ - وتسلسل التغييرات البيئية الموصفة في التقرير الرابع عن آفاق البيئة في العالم وغيره من عمليات التقييم التي أجريت مؤخرا مثل تقرير التقييم الرابع الصادر عن الفريق الحكومي الدولي المعني بتغير المناخ الصادر في ٢٠٠٧، وتقييم النظم الايكولوجية للألفية لعام ٢٠٠٣، الأضواء على القضايا البيئية التي تتطلب اهتماماً عاجلاً. وتدعم هذه القرائن العلمية المفحمة الأساس الذي استندت إليه الأولويات المواضيعية الست الجامعة لليونيب خلال الفترة ٢٠١٠-٢٠١٣.

جيم - تطور دور واختصاصات اليونيب والتحويلات الاتجاهية الأخيرة^(١٠)

١ - تطور اختصاصات اليونيب

١٢ - تستند الإستراتيجية المتوسطة الأجل إلى الاختصاصات الموكلة لليونيب والتي تطورت باستمرار منذ إنشائه عام ١٩٧٢^(١١). ويتضمن هذا التطور إنشاء جهازين جديدين على مستوى رفيع عام ١٩٩٩ هما **المنتدى البيئي الوزاري العالمي** بوصفه منتدى السياسات البيئية رفيع المستوى في الأمم المتحدة، و**فريق الإدارة البيئية في الأمم المتحدة** لتحسين الاتساق والتعاون المشتركين بين الوكالات في مجال السياسات.^{(١٢)، (١٣)}

١٣ - ولاحظ وزراء البيئة ورؤساء الوفود الذين حضروا الدورة الأولى للمنتدى البيئي الوزاري العالمي في مالو عام ٢٠٠٠ وجود "اختلاف مثير للانزعاج بين الالتزام والعمل" و"المخاطر الهائلة لتغير المناخ" ودعوا إلى تعزيز اليونيب بأساس مالي أوسع نطاقا ويمكن التنبؤ به. وتكررت الحاجة إلى تعزيز اليونيب في مقرر "حزمة قرطاجنة" عام ٢٠٠٢^(١٤) حيث دعا بمقتضاه مجلس إدارة اليونيب ضمن جملة أمور إلى تعزيز دور وسلطة اليونيب وأوضاعه المالية

(١٠) للإطلاع على وصف دقيق لتطور اختصاصات اليونيب أنظر المرفق الثالث بمذه الوثيقة.

(١١) قرار الجمعية العامة لعام ١٩٩٧ (الدورة ٢٧).

(١٢) قرار الجمعية العامة رقم A/RES/53/242

(١٣) أنشئ المنتدى البيئي الوزاري العالمي وفريق الإدارة البيئية استجابة لتقرير الأمين العام المعنون "تجديد الأمم المتحدة: برنامج للإصلاح" الذي قدم للجمعية العامة في دورتها الحادية والخمسين عام ١٩٩٧.

(١٤) اعتمد مجلس الإدارة بمقرره "حزمة قرطاجنة" بشأن الإدارة الفعالة الدولية للبيئة (الدورة الاستثنائية السابعة - ١) تقرير الفريق الحكومي الدولي مفتوح العضوية للوزراء أو ممثلهم المعني بالإدارة الفعالة للبيئة الدولية الذي أنشئ إعمالاً لمقرر مجلس الإدارة ٢١/٢١ واقترح في ذلك التقرير أن يكون تعزيز الإدارة الدولية ذا طابع تدريجي "ومنحت" الأفضلية للنهوض باستخدام الهياكل القائمة". وتوقع الفريق الحكومي الدولي مفتوح العضوية أن تكون مقررات مجلس الإدارة في دورته الاستثنائية السابعة "بداية عملية طويلة الأجل لتوفير الفهم والالتزام الدوليين، والعزم على ضمان استدامة البيئة العالمية".

وتعزيز قاعدته العلمية وتحسين تنسيق وفعالية الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف وتعزيز التنسيق عبر منظومة الأمم المتحدة مع التركيز على دور فريق الإدارة البيئية.

١٤ - ووقع احدث تطور لدور واختصاصات اليونيب في شباط/فبراير ٢٠٠٥ من خلال خطة بالي الإستراتيجية لدعم التكنولوجيا وبناء القدرات (خطة بالي الإستراتيجية). التي تستهدف، ضمن جملة أمور، التنفيذ الأكثر اتساقاً وتنسيقاً وفعالية لبناء القدرات البيئية والدعم التقني على جميع المستويات وبواسطة جميع العناصر الفاعلة. بما في ذلك اليونيب استجابة للأولويات والاحتياجات القطرية.

١٥ - وظلت اختصاصات المنظمة تتضمن خمسة مجالات جامعة ومتراطة هي:

(أ) إبقاء الأوضاع البيئية العالمية قيد الاستعراض؛

(ب) تحفيز وتنشيط التعاون والأعمال الدولية؛

(ج) توفير المشورة المتعلقة بالسياسات ومعلومات الإنذار المبكر استناداً إلى الأسس العلمية السليمة وعمليات التقييم؛

(د) تيسير وضع وتنفيذ وتطوير المعايير والمقاييس وإقامة صلات مشتركة متساوقة فيما بين الاتفاقيات البيئية الدولية؛

(هـ) تعزيز دعم التكنولوجيا وبناء القدرات بما يتفق والاحتياجات والأولويات القطرية.^(١٥)

٢ - التحولات الاتجاهية الأخيرة^(١٦)

١٦ - حدث تطور اختصاصات اليونيب في سياق تطورات دولية أوسع نطاقاً. فالاجتمع الدولي بأسره يعمل جاهداً على تحقيق التنمية المستدامة - وهي مفهوم تأسس بصورة متينة في تقرير لجنة برونديتلاند المعنون "مستقبلنا المشترك"^(١٧) وجرى تأكيده بعد ذلك في جدول الأعمال الدولي من خلال نتائج "قمة الأرض" التي عقدت في ريو دي جانيرو عام ١٩٩١.^(١٨)

١٧ - ويروج اليونيب للتنفيذ المتساوق للبعد البيئي في التنمية المستدامة - وهو مفهوم يهدف إلى الجمع بين الاعتبارات الاقتصادية والبيئية والاجتماعية لتصبح أعمدة مترابطة ويعزز بعضها الآخر.

(١٥) خطة بالي الإستراتيجية لدعم التكنولوجيا وبناء القدرات التي اعتمدها مجلس الإدارة بقراره ١/٢٣.

(١٦) المرفق الثاني بهذه الوثيقة يتضمن استعراضاً للتحولات الاتجاهية الرئيسية الأخيرة.

(١٧) تقرير اللجنة العالمية بشأن البيئة والتنمية (لجنة برونديتلاند) (١٩٨٧) مستقبلنا المشترك (وثيقة الجمعية العامة A/42/187، المرفق)

(١٨) تقرير مؤتمر الأمم المتحدة المعني بالبيئة والتنمية، ريو دي جانيرو ٣-١٤ حزيران/يونيه ١٩٩٢ (مطبوع الأمم المتحدة، رقم المبيعات E.93.I.8 والتصويبات) المجلدات ١-٣.

١٨ - ويتضمن المرفق الثاني بهذه الوثيقة استعراضاً للتطورات الدولية الرئيسية والتحوليات الاتجاهية بما في ذلك إعلان الأمم المتحدة للألفية،^(١٩) والأهداف الإنمائية للألفية،^(٢٠) وإعلان باريس بشأن فعالية المعونة،^(٢١) وإعلان روما بشأن التنسيق.^(٢٢) وفي حين إن هذه التحولات الاتجاهية ليست كلها معنية بصورة خاصة بالبيئة، فإنها تشكل أهمية كبيرة لليونيب.

١٩ - وثمة عدد من التحولات الاتجاهية الأخيرة يؤثر في منظومة الأمم المتحدة ذاتها. فهناك تركيز متجدد على تطور الإدارة الفعالة الدولية للبيئة في المستقبل بما في ذلك الدعوة إلى زيادة التنسيق داخل منظومة الأمم المتحدة وزيادة التركيز على دور القطاع الخاص، وعلى الاستجابة للأولويات على المستوى القطري وعلى الإدارة المعتمدة على النتائج.

٢٠ - وقد أثرت هذه التحولات الاتجاهية الوسائل التي سيستخدمها اليونيب في تحقيق أهدافه بما في ذلك ما يتعلق منها بتنفيذ خطة بالي الإستراتيجية.

٢١ - وفيما يتعلق بالإدارة الفعالة الدولية للبيئة، فإن ورقة الخيارات المقدمة من الرئيسين المشاركين في "العملية الاستشارية غير الرسمية بشأن الإطار المؤسسي لأنشطة الأمم المتحدة"^(٢٣) في مجال البيئة تعطي دليلاً على نوع التعديلات الطموحة وإن كانت إضافية التي يمكن إحراؤها على نظام الإدارة الفعالة الدولية للبيئة للنهوض بعملية معالجة الطلبات الحالية. وعلى الرغم مما يبدو من وجود اتفاق كبير على الوظائف المطلوبة من كيان بيئي في منظومة الأمم المتحدة. استمرت المداولات بشأن الشكل الملائم لهذا الكيان.^(٢٤) وسوف يراعي اليونيب النتائج التي ستسفر عنها المداولات بشأن الإدارة الفعالة العامة للأمم المتحدة.

دال - الدروس المستفادة، والميزة النسبية

١ - الدروس المستفادة

٢٢ - أحرزت أمانة اليونيب عملية مكثفة من إمعان الفكر الذاتي والتعلم المؤسسي خلال الفترة ٢٠٠٦-٢٠٠٧ بشأن الكيفية التي يمكن أن يصبح بها اليونيب كياناً أكثر فعالية وكفاءة وتركيزاً

(١٩) قرار الجمعية العامة ٥٥/٢ في أيلول/سبتمبر ٢٠٠٠.

(٢٠) خريطة الطريق نحو تنفيذ إعلان الأمم المتحدة للألفية" تقرير الأمين العام (A/56/326) المرفق.

(٢١) إعلان باريس بشأن فعالية المعونة والملكية والاتساق والتساق، النتائج والمساءلة المتبادلة، الذي اعتمد في ٢ آذار/مارس ٢٠٠٥ من جانب المنتدى رفيع المستوى بشأن التقدم المشترك صوب تعزيز فعالية المعونة.

(٢٢) إعلان روما بشأن التنسيق اعتمد في ٢٥ شباط/فبراير ٢٠٠٣ بواسطة المنتدى رفيع المستوى المعني بالتنسيق.

(٢٣) أنشئت العملية الاستشارية غير الرسمية إعمالاً للفقرة ١٦٩ من قرار الجمعية العامة ١/٦٠ بشأن نتائج مؤتمر القمة العالمي لعام ٢٠٠٥ وقد نشرت ورقة خيارات الرئيسين المشاركين، في ١٤ حزيران/يونيه ٢٠٠٧، وتمثل متابعة لنتائج مؤتمر القمة.

(٢٤) سيشارك اليونيب بنشاط في المناقشات الخاصة بالإدارة الفعالة الدولية للبيئة داخل منظومة الأمم المتحدة أو خارجها ملاحظاً الدعوات المتكررة إلى تعزيز اليونيب بما في ذلك قاعدته المالية و"الطابع التدريجي لتعزيز الإدارة الفعالة الدولية للبيئة المشار إليها في "حزمة قرطاجنة" لعام ٢٠٠٢ التي سينفذها اليونيب بالكامل.

على النتائج لتنفيذ "اليونيب الواحد". وقد حدثت هذه العملية من خلال كل من الاستعراضات الخارجية وأفرقة المهام الداخلية المشتركة بين الشعب. وقد حددت الأمانة، نتيجة لذلك، عددا من الدروس المستفادة بما في ذلك:

- (أ) الحاجة إلى زيادة التركيز على الصلات المشتركة بين البعد البيئي في التنمية المستدامة والأبعاد الاقتصادية والاجتماعية؛
- (ب) الحاجة إلى زيادة الاستجابة للاحتياجات والأولويات الإقليمية والقطرية؛
- (ج) أهمية توافر قاعدة علمية قوية ومصدقة؛
- (د) الحاجة إلى إشراك أمانات الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف، بدرجة أعمق، في معالجة القضايا البيئية الفنية بصورة منسقة حسب مقتضى الحال؛
- (هـ) الحاجة إلى تعزيز العمل مع كيانات الأمم المتحدة الأخرى بما في ذلك العمل من خلال أفرقة الأمم المتحدة القطرية؛
- (و) منافع العمل مع المجتمع المدني والقطاع الخاص والطائفة الكاملة من المجموعات الرئيسية في تنفيذ برنامج عمل اليونيب؛
- (ز) أهمية بلورة وبيان النتائج وتشكيل قوة عمل قادرة على تحقيق الاحتياجات البرمجية؛
- (ح) الحاجة إلى توفير الحوافز في برنامج العمل والميزانية للأعمال المشتركة بين الشعب والعمل من خلال المكاتب الإقليمية لليونيب؛
- (ط) الحاجة إلى تعبئة الموارد حول إستراتيجية وبرامج معتمدة على النتائج؛
- (ي) الحاجة إلى تحسين العمليات الإدارية والخاصة بالأعمال.

٢٣ - وقد أثرت هذه الدروس طرائق التنفيذ والآليات المؤسسية التي حددت في الإستراتيجية المتوسطة الأجل اللازمة لتحقيق أهداف اليونيب وإنجازاته المتوقعة.

الميزة النسبية

- ٢

٢٤ - يستطيع اليونيب أن يوفر طائفة فريدة من الخبرات والخدمات ذات الصلة بالبيئة، وصلاتها بالتنمية. وقد أتاحت الخبرات التي اكتسبها اليونيب من تنفيذ الاختصاصات المسندة إليه منذ عام ١٩٧٢، أن ينمى ويبين الخبرات النسبية التالية:

- (أ) يوفر اليونيب منتدى رفيع المستوى للسياسات البيئية داخل منظومة الأمم المتحدة كما أنه الصوت الرسمي للبيئة العالمية؛
- (ب) لليونيب اتصالات قوية وقائمة منذ فترة طويلة مع وزراء البيئة والأجهزة البيئية الإقليمية ومع رجال الأعمال والقطاع الخاص بشأن القضايا البيئية؛
- (ج) يحقق اليونيب النهج المتعددة التخصصات في معالجة القضايا البيئية بما في ذلك الصلات المشتركة بين التغيرات البيئية والتنمية والرفاهة البشرية؛

(د) لليونيب إمكانيات الوصول إلى الخبرات والمعارف الفنية وإدراجها بشأن وسائل معالجة القضايا البيئية وخاصة الصلات المشتركة بينها بما في ذلك من خلال حافظته في مرفق البيئة العالمية؛^(٢٥)

(هـ) لليونيب خبرات واسعة النطاق، ويقوم بدور قيادي في البيئة العالمية من حيث:

١' العمل مع الدوائر العلمية والتقنية وعلى مستوى الصلات بين السياسات والعلم بما في ذلك توفير عمليات التقييم البيئي المتكاملة لوضع الأولويات وضع القرارات؛

٢' تيسير ودعم العمليات المتعددة أصحاب المصلحة المعنية بالقانون والسياسات البيئية الدولية؛

٣' تعزيز التعاون الإقليمي لمعالجة القضايا البيئية الناشئة والعبارة للحدود؛

(و) لليونيب صلات قوية مع الأجهزة البيئية الرئيسية من خلال:

١' إنشاء واستضافة الأمانات المعنية بالاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف؛

٢' كونه إحدى الوكالات المنفذة لمرفق البيئة العالمية بما في ذلك توفير الأمانة للفريق الاستشاري العلمي والتقني؛

٣' اتفاقات الشراكة مع مراكز الخبرة المتعاونة واستضافة أمانة الكثير من مبادرات الشراكة؛

٤' شبكته من المكاتب الإقليمية؛

(ز) لليونيب دور محوري في منظومة الأمم المتحدة حيث يعالج القضايا البيئية وتحقيق الاتساق من خلال مشاركته في العديدة من المجالس المشتركة بين الوكالات والشراكات وغير ذلك من الآليات؛^(٢٦)

(ح) لليونيب القدرة على عقد الاجتماعات لمعالجة الطائفة الكاملة من القضايا البيئية ولديه خبرات واسعة النطاق في إنشاء الشبكات مع الحكومات وكيانات الأمم المتحدة والمؤسسات والدوائر العلمية الواسعة والمجتمع المدني والقطاع الخاص.

(٢٥) تتمثل المزايا النسبية لليونيب بوصفه وكالة منفذة لمرفق البيئة العالمية في مجالات العلم والدعوة وبناء القدرات ودعم التكنولوجيا وفي المجالات المحورية للإدارة السليمة للمواد الكيميائية والمياه الدولية والتخفيف من تغير المناخ والتكيف معه والتنوع البيولوجي وتدهور الأراضي وحماية طبقة الأوزون وبناء القدرات في المجالات المشتركة.

(٢٦) أنظر الفصل الرابع القسم دال من هذه الوثيقة.

ثانياً - رؤية لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة

٢٥ - سيجري تعزيز عمل اليونيب بقيم جوهرية تحددت في إعلان الألفية وهي القيم التي تتعلق بالحرية والمساواة والتكافل والتسامح واحترام الطبيعة والمسؤولية المشتركة، والاعتراف، ضمن جملة أمور بمبدأ المسؤولية المشتركة وإن كانت تفاضلية على النحو الوارد في إعلان ريو بشأن البيئة والتنمية.^(٢٧) وسيستمر عمل اليونيب في التركيز على الإسهام في تحقيق الأهداف الإنمائية للألفية ذات الصلة، وتعزيز فهم الأهداف والغايات البيئية المتفق عليها دولياً.

٢٦ - وستكون رؤية اليونيب^(٢٨) في الأجل المتوسط كما يلي:

"السلطة البيئية العالمية القائدة التي تضع جدول الأعمال البيئي العالمي، وتعزز التنفيذ المتساوق للبعد البيئي في التنمية المستدامة في منظومة الأمم المتحدة، والعمل كداعية ذات حجة للبيئة العالمية".

٢٧ - وسيسعى اليونيب إلى تحقيق رؤيته بتركيز جهوده خلال الفترة ٢٠١٠-٢٠١٣ على الأولويات المواضيعية الجامعة المبينة أدناه في الفصل الثالث، وباستخدام قدرات وخبرات شعب اليونيب ومكاتبه الإقليمية ووسائل التنفيذ المبينة في الفصل الرابع، وإقامة الآليات المؤسسة الواردة في الفصل الخامس.

٢٨ - وسيصل اليونيب إلى الحكومات وكيانات الأمم المتحدة الأخرى والمؤسسات الدولية وأمانات الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف والمجتمع المدني والقطاع الخاص وغيرها من ذوي الصلة لتنفيذ الإستراتيجية المتوسطة الأجل.

ثالثاً - التوجه الاستراتيجي: الأولويات والأهداف المشتركة

٢٩ - سيركز اليونيب خلال الفترة ٢٠١٠-٢٠١٣ جهوده على تنفيذ اختصاصاته من خلال ممارسة القيادة البيئية بشأن الأولويات المواضيعية الست الجامعة. وهذه الأولويات هي:

- (أ) تغير المناخ؛
- (ب) الكوارث والصراعات؛
- (ج) إدارة النظم الايكولوجية؛
- (د) الإدارة الفعالة للبيئة؛
- (هـ) المواد الضارة والنفايات الخطرة؛

(٢٧) تقرير مؤتمر الأمم المتحدة للبيئة والتنمية، ريو دي جانيرو ٣-١٤ حزيران/يونيه ١٩٩٢ (مطبوعة الأمم المتحدة رقم E.93.I.8 والتصويبات) المجلد الأول- القرارات التي اتخذها المؤتمر، القرار ١، المرفق ١.

(٢٨) كما ورد في إعلان نيروبي ودور واختصاصات اليونيب (مقرر مجلس الإدارة ١/١٩ والمرفق. اعتماد الجمعية العامة ١ المحاضر الرسمية للجمعية العامة، الدورة الخمسين، الضميمة رقم ٢٥ (A/50/25) الفصل الرابع، المرفق).

- (و) الكفاءة في استخدام الموارد - الاستهلاك والإنتاج المستدامان.
- ٣٠ - وقد نشأت هذه الأولويات المواضيعية الجامعة عن استعراض:
- (أ) القرائن العلمية؛
- (ب) الميزة النسبية واختصاصات اليونيب؛
- (ج) الأولويات الناشئة عن المتدييات العالمية والإقليمية؛
- (د) تقييم للمواقع التي يمكن أن يحقق فيها اليونيب إنجازات تحويلية.

٣١ - وتتضمن كل أولوية من هذه الأولويات المواضيعية هدفاً وإنجازات متوقعة حسب تعريف هذين المصطلحين في تعليمات الأمم المتحدة ذات الصلة.^(٢٩) ويفيد تحديد الأولويات المواضيعية الجامعة في تركيز جهود اليونيب على دوره المتميز ولا تنطوي بالضرورة على دور قيادي شامل لليونيب. ويرد وصف لوسائل التنفيذ والآليات المؤسسية التي تدعم تحقيق الأهداف والإنجازات المتوقعة في الفصلين الرابع والخامس اللذين يتضمنان توضيح لكيفية عمل اليونيب بصورة جماعية مع العناصر الفاعلة الأخرى ذات الصلة.

٣٢ - وهناك صلات مشتركة كثيرة وجوانب تآزر إيجابية بين الأولويات المواضيعية الست الجامعة، وستجري متابعة تحقيق الفوائد المشتركة حسب مقتضى الحال، مثلاً من خلال الصلات بين الإدارة المستدامة للنظم الايكولوجية والتخفيف من تغير المناخ والتكيف معه.

ألف - تغير المناخ

٣٣ - يتمثل هدف اليونيب في تعزيز قدرة البلدان على إدراج الاستجابات لتغير المناخ في عمليات التنمية الوطنية.

٣٤ - اتساقاً مع اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية لتغير المناخ ونهج الأمم المتحدة الأوسع نطاقاً للتعامل مع تغير المناخ، تركز الأهداف والإنجازات المتوقعة على توفير القيادة البيئية في المجالات الأربعة البارزة في الاستجابة الدولية لتغير المناخ وهي التكيف والتخفيف والتكنولوجيا والتأثير والصلات المشتركة بينها. وسوف يستكمل عمل اليونيب العمليات والأعمال التي تضطلع بها المؤسسات الأخرى وستركز على تحقيق الفوائد المشتركة الكبيرة لإجراءات تغير المناخ ومساهمتها في الاستدامة البيئية. وسيشمل ذلك الجهود التي تبذل لتوفير بيئات ممكنة على المستوى الوطني من خلال تعزيز الأطر التشريعية والاقتصادية والمؤسسية الوطنية التي تكفي للتصدي لتحديات تغير المناخ. وسيساعد اليونيب الدول الضعيفة على التكيف مع تغير المناخ من خلال إقامة وسائل المقاومة في القطاعات ذات الأولوية الوطنية مع تركيز خاص على عمليات التقييم على المستويات الوطنية ودون الوطنية ومستوى المدن، وإدارة النظم الايكولوجية،

(٢٩) أنظر الحاشية ٩. تنص التعليمات على أن تحقيق الأهداف يشكل مسؤولية جماعية للدول الأعضاء والأمانة (ص ٦).

والخوافز الاقتصادية والتأهب لمواجهة الكوارث، وتقديم الدعم لتحقيق الأهداف الإنمائية للألفية. وفي مجال التخفيف، سيقدم اليونيب الدعم للبلدان لتحقيق التحول نحو المجتمعات المعتمدة على الاستخدام الأكثر كفاءة للطاقة، وصون الطاقة واستخدام مصادر الطاقة النظيفة مع التركيز على الطاقة المتجددة وعلى تحسين إدارة الأراضي.

٣٥ - وإنجازات اليونيب المتوقعة هي:

(أ) تزايد إدراج التخطيط للتكيف والتمويل والإجراءات الوقائية التي تحقق مردودية تكاليفها في العمليات الإنمائية الوطنية التي تدعمها المعلومات العلمية والعمليات المتكاملة لتقييم تأثيرات المناخ وبيانات المناخ المحلية؛

(ب) إجراء البلدان اختيارات سليمة للسياسات والتكنولوجيات والاستثمار مما يؤدي إلى الحد من انبعاثات غازات الاحتباس الحراري والفوائد المشتركة المحتملة مع التركيز على مصادر الطاقة النظيفة والمتجددة وكفاءة استخدام الطاقة والحفاظ على الطاقة؛

(ج) انتشار التكنولوجيات المحسنة والتخلص التدريجي من التكنولوجيات المتقدمة، وهي عمليات تمول من خلال مصادر القطاعين الخاص والعام بما في ذلك آلية التنمية النظيفة؛

(د) تزايد تنحية الكربون من خلال الاستخدام المحسّن للأراضي والحد من إزالة الغابات وخفض تدهور الأراضي؛

(هـ) يكون لصانعي السياسات والمفاوضين القطريين والمجتمع المدني والقطاع الخاص فرصة الحصول على علوم ومعلومات تغير المناخ ذات الصلة للاستفادة منها في صنع القرار.

باء - الكوارث والصراعات

٣٦ - يتمثل هدف اليونيب في الحد من الأخطار البيئية على الرفاهة البشرية وهي الأخطار الناشئة عن الأسباب والعواقب البيئية للصراعات والكوارث.

٣٧ - يضطلع اليونيب بدور قيادي في بناء القدرات الوطنية على الحد من الأخطار التي تواجه الرفاهة البشرية والناشئة عن الأسباب والعواقب البيئية للصراعات والكوارث. فالرغبة في زيادة الاتساق في منظومة الأمم المتحدة، وخطة بآلي الإستراتيجية توفران فرصة هامة للاضطلاع بهذا الدور، ووضع نهج متكامل إزاء الكوارث والصراعات، والربط بين الأبعاد الرئيسية لجوانب الضعف والحد من المخاطر والتصدي لحالات الطوارئ والانتعاش وبناء السلام. وسوف يسهم ذلك في تحقيق الأهداف الإنمائية للألفية، وإطار عمل هيوغو للفترة ٢٠٠٥-٢٠١٥.^(٣٠) وسوف يؤكد اليونيب، في إطار هذه الأبعاد، أهمية التصدي للمخاطر وجوانب الضعف البيئية باعتبارها شرطا أساسيا مسبقا للتنمية المستدامة. وسيسعى اليونيب إلى إدراج احتياجات الإدارة

(٣٠) إطار عمل هيوغو للفترة ٢٠٠٢-٢٠١٥ بناء مقاومة الدول والمجتمعات المحلية للكوارث، الوثيقة A/CONF.206/6 والتصويب ١، الفصل ١ القرار ٢)

البيئية في خطط الانتعاش واستراتيجيات بناء السلام لدى العناصر الفاعلة ذات الصلة في الأمم المتحدة بما في ذلك أفرقة الأمم المتحدة القطرية، وفريق الأمم المتحدة للتنمية ولجنة بناء السلام.

٣٨ - وإنجازات اليونيب المتوقعة هي:

- (أ) مساهمة الإدارة البيئية للدول في الحد من مخاطر الكوارث وتلافي الصراعات؛
 (ب) تخفيف المخاطر البيئية الحادة الناشئة عن الصراعات والكوارث؛
 (ج) مساهمة التقييم في أعقاب الأزمات، وعملية الانتعاش في النهوض بالإدارة البيئية والاستخدام المستدام للموارد الطبيعية.

جيم - إدارة النظم الايكولوجية

٣٩ - يتمثل هدف اليونيب في أن تستخدم البلدان نهج النظم الايكولوجية في تعزيز الرفاهة البشرية.

٤٠ - يمثل تيسير إدارة واستعادة النظم الايكولوجية بطريقة مستدامة لتحقيق التنمية الاقتصادية والاجتماعية مجال عمل رئيسي لليونيب. فسوف يواصل اليونيب التشجيع على استخدام النهج المتكاملة لتقييم وإدارة المياه العذبة والنظم الأرضية والساحلية والبحرية بما في ذلك الإدارة المتكاملة للموارد المائية، وتقييم تدهور الأراضي في المناطق الجافة، وبرنامج العمل العالمي لحماية البيئة البحرية من الأنشطة البرية، وبرنامج البحار الإقليمية. وسوف يعتمد اليونيب في تيسيره للنهج الأكثر تكاملاً على ما لديه من معارف وعلى عمليات التقييم البيئي المتكامل في تحقيق الإدارة الفعالة للنظم الطبيعية بأحجامها المتعددة وعبر القطاعات المختلفة. وسيعزز اليونيب من الإدارة التكميلية وصنع القرار التشاركي والتمويل المستدام من خلال المدفوعات مقابل خدمات النظم الايكولوجية لمعالجة النهج المتناثر إزاء إدارة النظم الطبيعية التي أدت إلى فقدان التنوع البيولوجي وتفتيت الموائل، وتقليص خدمات النظم الايكولوجية الحيوية للرفاهة البشرية. وسيواصل اليونيب تعزيز الصلات القوية بين حالة النظم الايكولوجية والرفاهة البشرية بما في ذلك الجوانب المتعلقة بالفقر والصحة. وجرى بيان هذه الصلات المشتركة بوضوح من خلال تقييم النظم الايكولوجية للألفية.

٤١ - وإنجازات اليونيب المتوقعة هي:

- (أ) أن تقوم البلدان والأقاليم باطراد بإدراج نهج إدارة النظم الايكولوجية في عمليات التنمية والتخطيط؛
 (ب) أن يصبح لدى البلدان والأقاليم قدرة على استخدام أدوات إدارة النظم الايكولوجية؛
 (ج) أن تبدأ البلدان والأقاليم في إعادة موازنة برامجها البيئية وتمويلها لمعالجة تدهور بعض خدمات النظم الايكولوجية ذات الأولوية.

دال - الإدارة الفعالة للبيئة

٤٢ - يتمثل هدف اليونيب في تعزيز الإدارة الفعالة للبيئة على المستويات القطرية والإقليمية والعالمية لمعالجة الأولويات البيئية المتفق عليها.

٤٣ - تعتبر الإدارة الفعالة للبيئة على المستويات الوطنية والإقليمية والعالمية عنصراً حيوياً لتحقيق الاستدامة البيئية. فعلى المستوى العالمي، سيساعد اليونيب في تحسين الاتساق والتعاون فيما بين الآليات ذات الصلة بالبيئة. وسيشمل ذلك تحديد الصلات المشتركة بين الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف لتهيئة الفرصة للتنفيذ الأكثر فعالية على جميع المستويات، ولتحقيق الأهداف المتعلقة بكل أولوية من الأولويات المواضيعية الجامعة. وسيوفر اليونيب الدعم على جميع المستويات للحكومات لوضع وتنفيذ وتعزيز العمليات والمؤسسات والقوانين والسياسات والبرامج اللازمة لتحقيق التنمية المستدامة، وسوف يساهم في تطوير المعايير والمقاييس لضمان الأساس البيئي للتنمية المستدامة. وسيواصل اليونيب تعزيز التعاون والعمل المعتمد على الأسس العلمية السليمة. وسيعمل اليونيب مع كيانات الأمم المتحدة، والمؤسسات الدولية، والأجهزة الإقليمية والوطنية والاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف والحكومات والمجتمع المدني والقطاع الخاص لزيادة تعميم البيئة في العمليات والسياسات القطاعية الأخرى. بما في ذلك على المستوى القطري. كما سيضطلع اليونيب بدور نشط في مداولات الجارية المتعلقة بالإدارة الفعالة في الجمعية العامة للأمم المتحدة ومن خلال مجلس الإدارة/المنتدى البيئي الوزاري العالمي. بما يتسق مع "حزمة قرطاجنة"^(٣١) وسيواصل اليونيب تقديم الدعم والمساهمة في فريق الإدارة البيئية وفريق الأمم المتحدة للتنمية.

٤٤ - وإنجازات اليونيب المتوقعة هي:

- (أ) أن تظهر منظومة الأمم المتحدة اتساقاً متزايداً في عمليات صنع القرار ذات الصلة بالبيئة بما في ذلك تلك التي تتم بموجب الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف؛
- (ب) أن يتزايد تنفيذ الدول لالتزاماتها البيئية وتحقيق الغايات والمرامي والأهداف ذات الأولوية البيئية لديها من خلال تعزيز القوانين والمؤسسات.
- (ج) أن تعمم عمليات التنمية الوطنية وعمليات البرمجة القطرية المشتركة للأمم المتحدة الاستدامة البيئية بصورة متزايدة فيما تقوم به من تنفيذ؛
- (د) أن يكون لدى أصحاب المصلحة على المستويين الوطني والدولي الفرصة للحصول على الأسس العلمية السليمة والمشورة المتعلقة بالسياسات للاستفادة منها في صنع القرارات.

(٣١) أنظر الحاشية ٧.

هاء - المواد الضارة والنفايات الخطرة

٤٥ - يتمثل هدف اليونيب في الحد من تأثيرات المواد الضارة والنفايات الخطرة على البيئة والرفاهة البشرية.

٤٦ - سيواصل اليونيب، كجزء من جهود الأمم المتحدة الأوسع نطاقا للحد من الآثار البيئية والصحية للمواد الضارة والنفايات الخطرة، قيادة عدد من الشراكات والمشاركة فيها للتصدي لهذه القضايا. بما في ذلك شراكة الوقود النظيف والمركبات. وسيركز اليونيب جهوده على تعزيز التحالفات الإستراتيجية، وخدمة النهج الاستراتيجي للإدارة الدولية للمواد الكيميائية وتنفيذ ما تتضمنه من عنصر بيئي، ودعم وضع وتطوير نظم إدارة المواد الكيميائية المتفق عليها دوليا و مساعدة البلدان النامية على زيادة قدراتها على الإدارة السليمة للمواد الكيميائية والنفايات الخطرة. بما في ذلك جمع البيانات والمعلومات ذات الصلة من أجل تحقيق الفوائد البيئية و الخاصة بالصحة البشرية. وسيقدم اليونيب الدعم أيضا للمبادرات ذات الصلة بمواد كيميائية معينة مثل الزئبق والمعادن الثقيلة والمواد الكيميائية التي تشملها الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف مثل المواد المستنفدة لطبقة الأوزون وغير ذلك من المواد الكيميائية التي تحظى باهتمام عالمي ومعالجة القضايا الناشئة.

٤٧ - وإنجازات اليونيب المتوقعة هي:

(أ) أن يصبح لدى الدول وأصحاب المصلحة الآخرين القدرات والتمويل لتقييم وإدارة وخفض المخاطر التي تتعرض لها صحة الإنسان والبيئة نتيجة للمواد الكيميائية والنفايات الخطرة؛

(ب) أن توفر للدول وأصحاب المصلحة الآخرين السياسات الدولية المتسقة والمشورة التقنية لتمكينهم من إدارة المواد الكيميائية الضارة والنفايات الخطرة بطريقة سليمة من الناحية البيئية. بما في ذلك من خلال النهوض بالتكنولوجيا، وأفضل الممارسات؛

(ج) أن توضح السياسات ونظم الرقابة الملائمة فيما يتعلق بالمواد الضارة التي تحظى باهتمام عالمي وإقامتها تمثيا مع الالتزامات الدولية للدول.

واو - كفاءة استخدام الموارد - الاستهلاك والإنتاج المستدامان

٤٨ - يتمثل هدف اليونيب في إنتاج الموارد الطبيعية ومعالجتها واستهلاكها بطريقة مستدامة من الناحية البيئية.

٤٩ - سيروج اليونيب لفك الارتباط بين الزيادة في إنتاج واستهلاك السلع والخدمات، واستنفاد الموارد وتدهور البيئة، وسيعزز من القاعدة العلمية اللازمة لذلك. وسيؤدي تطبيق التكنولوجيات السليمة بيئيا والإدارة المتكاملة للنفايات إلى زيادة كفاءة استخدام الموارد. ويتعين إجراء الإصلاحات في السياسات الحكومية، وتغيير أساليب وقرارات الإدارة في القطاع الخاص وزيادة وعي المستهلكين لتحقيق عملية فك الارتباط هذه. وسيجري تجميع مزيج من هذه النهج

لمعالجة أنماط الإنتاج والاستهلاك البعيدة عن الكفاءة والمسببة للتلوث بما في ذلك من خلال الإطار البرامجي للعشر سنوات المعنى بالاستهلاك والإنتاج المستدامين بموجب عملية مراكش. وستمثل الشراكات بين القطاعين العام والخاص التي تعزز من دورات حياة المنتجات المستدامة وسلسلة الإمدادات مجال تركيز رئيسي لليونيب.

٥٠ - وإنجازات اليونيب المتوقعة هي:

(أ) أن تزداد كفاءة استخدام الموارد وخفض التلوث عبر دورات حياة المنتج وعلى طول سلاسل الإمدادات؛

(ب) أن تتضاعف الاستثمارات في طرائق الإنتاج الصناعي التي تتسم بالكفاءة والنظيفة والأمنة من خلال السياسات العامة وإجراءات القطاع الخاص؛

(ج) أن يميل اختيار المستهلكين إلى المنتجات الأكثر كفاءة في استخدام الموارد والصديقة للبيئة. **للأهداف والمؤشرات والإنجازات المتوقعة**

٥١ - يتضمن المرفق الرابع بهذه الوثيقة مصفوفة لكل أولوية من الأولويات المواضيعية الجامعة.

رابعاً - تنفيذ الأولويات والأهداف

٥٢ - سيقوم اليونيب بتنفيذ الأولويات المواضيعية الست الجامعة من خلال برامج عمله باستخدام قدرات وخبرات شعب اليونيب ومكاتبه الإقليمية، ومن خلال وسائل التنفيذ المبينة أدناه بالعمل مع الطائفة الكاملة من أصحاب المصلحة والشركاء.

ألف - الأسس العلمية السليمة لصانعي القرارات: الإنذار المبكر والرصد والتقييم

٥٣ - يبرز التقرير الرابع لآفاق البيئة في العالم وعمليات التقييم التي أجريت مؤخراً الصلات المشتركة بين التغييرات البيئية، والتنمية، والرفاهة البشرية، وتؤكد على الحاجة الإستراتيجية إلى أطر قانونية ومؤسسية وتسويقية مكيفة يمكن أن تستجيب للتغيرات البيئية وتأثيراتها على التنمية والرفاهة البشرية.^(٣٢)

٥٤ - ويوفر التقرير الرابع لآفاق البيئة في العالم نقطة بداية لمعالجة احتياجات البلدان في مجالات الأولوية المواضيعية الست الجامعة والاستجابة للتحديات البيئية الأخرى. وتوفر هذه الأولويات المواضيعية الست الجامعة التي وضعها اليونيب فرصة إستراتيجية لتحقيق الصلات المشتركة في إطار الاستجابة للتحديات البيئية الحالية والمستقبلية التي تواجه البشرية. وتمثل عمليات الاستفادة من البحوث العلمية، وتعزيز فرص الحصول على البيانات والمعلومات الملائمة وفي الوقت المناسب والمؤشرات ذات الصلة بالسياسات الأساس الذي تستند إليه الإستراتيجية المتوسطة الأجل، وسيتواصل توفير المعلومات لبرامج اليونيب ووضع السياسات.

(٣٢) أنظر الفصل الأول القسم باء في هذه الوثيقة.

٥٥ - وسوف تستخدم عمليات التقييم البيئي المتكامل التي تبرز حالة البيئة واتجاهاتها في توفير المعلومات لواضعي السياسات وضمن اضطلاع اليونيب بدوره القيادي في مجال البيئة في منظومة الأمم المتحدة، وفي تعزيز قدرته على الاستجابة بصورة أفضل لاحتياجات الحكومات على المستويات العالمية والإقليمية والوطنية وخاصة من حيث بناء القدرات ودعم التكنولوجيا. كذلك فإن زيادة فهم الصلات المشتركة بين التغيرات البيئية والتنمية والرفاهة البشرية ستعزز أيضا قدرة اليونيب على زيادة موارد التمويل زيادة كبيرة لمواصلة دعم البحوث العلمية للاستجابة بفعالية على المستوى الملائم. وقد وفرت عملية إعداد تقارير التوقعات البيئية العالمية القاعدة المعرفية التي سيعزز اليونيب من خلالها فهم هذه الصلات المشتركة والربط بين عمليات السياسات البيئية والإنمائية.

٥٦ - ويمثل إبقاء البيئة قيد الاستعراض من خلال الرصد وعمليات التقييم الموثوق بها علميا الأساس الذي سيرتكز عليه اليونيب لتنفيذ الأولويات المواضيعية الست الجامعة في الإستراتيجية المتوسطة الأجل. وسيدعم هذا النهج دور العلم في وضع الأولويات واستئارة عملية صنع القرار. وستساعد في تحديد الاحتياجات من البيانات والبحوث والترويج للمبادرات التي تسعى إلى تلبية هذه الاحتياجات.

باء - تعميق الوعي والخدمات الإرشادية والاتصالات

٥٧ - سيحفز اليونيب ويعزز الإجراءات والابتكارات البيئية في مجالات الأولويات المواضيعية الست الجامعة. وسيتحقق ذلك من خلال تعميق الوعي والخدمات الإرشادية والاتصالات بما في ذلك التوعية والتدريب التي ستشكل كلها جزءا أساسيا من عملية تنفيذ تلك الأولويات، وستشمل الأنشطة وضع وتنفيذ الاستراتيجيات والبرامج المتعلقة بالاتصالات والخدمات الإرشادية لدى اليونيب وخاصة جدول أعمال الاحتفالات السنوية بيوم البيئة العالمي وبصورة أشمل إستراتيجية برنامج المناسبات الخاصة والجوائز بالاعتماد على بعض المبادرات مثل تلك التي تشمل الأطفال والشباب والرياضة وحملة المليار شجرة.

٥٨ - وسوف توجه الأولويات المواضيعية الست الجامعة مخرجات ومنتجات اليونيب في مجال الخدمات الإرشادية والاتصالات مما سيوفر رسائل واضحة بشأن القضايا ولاسيما من خلال إستراتيجية اليونيب إزاء أجهزة الإعلام ومن خلال موقع اليونيب المؤسسي على شبكة الويب على أن تمتد الخدمات الإرشادية إلى ما يتجاوز المنتديات البيئية.

٥٩ - وسيجري، حسب المطلوب، إعداد منتجات وبرامج إرشادية خاصة تتعلق بالأولويات المواضيعية الجامعة لدعم واستكمال الأنشطة الفنية التي تضطلع بها شعب اليونيب ومكاتبه الإقليمية. وسيجري الوصول إلى المجتمع المدني بما في ذلك الأطفال والشباب والقطاع الخاص من خلال المنتجات والحملات الإرشادية المتوائمة مع الظروف والتي ستوضع بمشاركة شعب اليونيب ومكاتبه الإقليمية. وسيجري إشراك المجتمع المدني لمساعدة اليونيب في جهوده الإرشادية.

٦٠ - وستدعم عملية توفير الموارد للتوعية البيئية، والشبكات والشراكات عملية تنفيذ الأولويات المواضيعية الست الجامعة، وعقد الأمم المتحدة للتوعية بالتنمية المستدامة (٢٠٠٥-٢٠١٤).

جيم - بناء القدرات ودعم التكنولوجيا: خطة بالي الإستراتيجية

٦١ - تتيح خطة بالي الإستراتيجية لليونيب فرصة غير مسبوقة لتغيير الطريقة التي يعمل بها حتى يمكنه أن يلبي بصورة أفضل احتياجات الحكومات والشركاء.

٦٢ - وسوف يتطلب تنفيذ أهداف خطة بالي الإستراتيجية التزاما ودعمًا ماليًا على أساس مستمر طويل الأجل. وسيضمن اليونيب أولاً وقبل كل شيء أن تتم عمليات بناء القدرات ودعم التكنولوجيا من خلال تنفيذ جميع مجالات الأولوية وأن تشكل جزءاً أساسياً من برامج عمل اليونيب.

٦٣ - وسيركز اليونيب على زيادة تعزيز عملية تنفيذ أهداف خطة بالي الإستراتيجية. وسيطلب ذلك إشراك الشركاء الاستراتيجيين بصورة مؤكدة من داخل أسرة الأمم المتحدة، وبصورة متزايدة من جانب المجتمع المدني والقطاع الخاص.

٦٤ - وستجري متابعة التنفيذ من خلال عدد من العمليات والشراكات بما في ذلك:

(أ) تعزيز حضور اليونيب على المستوى الإقليمي وتعزيز دور المكاتب الإقليمية لتيسير الدعم المتكامل الواسع الذي تقدمه اليونيب للبلدان؛

(ب) زيادة مشاركة اليونيب في فريق الأمم المتحدة للتنمية، والسعي إلى تدعيم عنصر الاستدامة البيئية في عملية إطار الأمم المتحدة للمساعدات الإنمائية، وعمليات تقييم الاحتياجات بعد الصراعات، وعمليات تقييم الاحتياجات في أعقاب الكوارث، والاشتراك مع عمليات الأمم المتحدة بصورة أوسع نطاقاً بما في ذلك من خلال وضع الأدوات والتدريب بشأن الاستدامة البيئية لكيانات الأمم المتحدة؛

(ج) العمل مع ومن خلال المنسقين المقيمين للأمم المتحدة، وأفرقة الأمم المتحدة القطرية والأفرقة المشتركة بين الوكالات ذات الصلة؛

(د) مواصلة تدريب موظفي اليونيب على عملية إطار الأمم المتحدة للمساعدة الإنمائية ومبادئها وإشراك موظفي اليونيب في العملية على مستوى البلدان؛

(هـ) تعزيز شراكة اليونيب مع برنامج الأمم المتحدة الإنمائي وضمن التعاون الوثيق بين مكاتب اليونيب الإقليمية، ومراكز موارد برنامج الأمم المتحدة الإنمائي ومكاتبه القطرية بما في ذلك من خلال مرفق الفقر والبيئة المشترك بين اليونيب وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي؛^(٣٣)

(٣٣) مبادرة الفقر والبيئة المشتركة بين اليونيب وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي عبارة عن شراكة استراتيجية هامة بين المنظمين. وتمكن المبادرة من إقامة صلات تشغيلية بين القدرات المعيارية والتحليلية لليونيب والبرامج القطرية في

(و) ضمان تقديم الدعم للبلدان في مجالات تقييم التكنولوجيا واختبارها وتنفيذها؛
 (ز) تعزيز قدرة البلدان على تحديد التمويل المستدام بما في ذلك من خلال الأدوات التنظيمية والمعتمدة على السوق، والوصول إلى مصادر هذا التمويل؛
 (ح) العمل مع المؤسسات الدولية بما في ذلك المؤسسات المالية ومع وكالات المعونة الثنائية؛

(ط) تيسير التعاون بين بلدان الجنوب باعتبار ذلك من الآليات الرئيسية لتنفيذ مشاريع بناء القدرات ودعم التكنولوجيا في الواقع مما ينطوي على الاشتراك مع طائفة واسعة من الشركاء والمنظمات؛

(ي) تطوير برنامج التعاون بين الشمال والجنوب بما في ذلك إشراك مراكز الخبرة الرفيعة في الشمال مع طائفة واسعة من الشركاء والمنظمات الوطنية والإقليمية في الجنوب وخاصة في مجالات البيانات والمعلومات وعمليات التقييم ذات الصلة بالبيئة.

٦٥ - وبغية تنفيذ أهداف خطة بآلي الإستراتيجية بالكامل، سيطبق اليونيب نتائج عمليات إصلاح الأمم المتحدة. فقد ابرز الفريق رفيع المستوى المعني بالتنسيق على مستوى المنظومة في مجالات التنمية والمساعدة الإنسانية والبيئية،^(٣٤) وعملية الجمعية العامة للأمم المتحدة، الفجوة الآخذة في الاتساع بين العمليات المعيارية والتحليلية من ناحية والعمل على المستوى التنفيذي من ناحية أخرى. وسيضطلع اليونيب بدور حيوي في إدراج الشواغل البيئية بصورة كاملة في مساعدات الأمم المتحدة الإنسانية والانتعاش من الأزمات وأنشطة التنمية وعمليات التخطيط الاقتصادي الوطنية.

٦٦ - وتؤكد خطة بآلي الإستراتيجية مبدأ الملكية الوطنية. وسيكون ذلك في صميم الكيفية التي سيضطلع بها اليونيب بأعماله. وسيضمن اليونيب استجابة أنشطته على المستوى القطري للأولويات المحددة في إطار الأمم المتحدة للمساعدات الإنمائية والاستراتيجيات الوطنية.

٦٧ - وسيقوم اليونيب بما يلي:

(أ) المشاركة بنشاط في عمليات الأمم المتحدة للبرمجة القطرية والتنفيذ باعتبار ذلك من أفضل الوسائل التي يمكن من خلالها معالجة القضايا البيئية عبر عمليات الأمم المتحدة على المستوى القطري؛

(ب) التركيز على تعزيز دور السلطات البيئية الوطنية في عمليات الأمم المتحدة للتنمية والتخطيط الاقتصادي على المستوى القطري؛

شراكة مع طائفة من الشركاء في الأمم المتحدة وشركاء خارجيين وستقدم مبادرة الفقر والبيئة الدعم لتوسيع نطاق المبادرة وستمثل الوصلة بين شراكة متنامية واليونيب.

(٣٤) أنشأته الجمعية العامة في شباط/فبراير ٢٠٠٦، SG/SM/10349/DEV/2567/IHA/1150.

- (ج) العمل على المستوى القطري بالاعتماد على اختصاصاته وميزته النسبية والمجالات التي يمكن أن يحقق فيها قيمة حقيقية مضافة لمعالجة الأولويات والاحتياجات في سياق جهود الأمم المتحدة وضمن إطار خطة بالى الاستراتيجية؛
- (د) وضع وتنفيذ برامج ومشاريع عملية، مع شركائه، للاستجابة للاحتياجات والأولويات القطرية المحددة لتحقيق نتائج ملموسة.

دال - التعاون والتنسيق والشراكات

٦٨ - جرى باستمرار تعزيز قيمة العمل في شراكة داخل منظومة الأمم المتحدة ومع المجتمع المدني والقطاع الخاص بما في ذلك من خلال قمة الأرض عام ١٩٩٢، والقمة العالمية للتنمية المستدامة في ٢٠٠٢ ومؤتمر القمة العالمي^(٣٥) في ٢٠٠٥.

٦٩ - ويدرك اليونيب الأهمية الحيوية للاشتراك مع كيانات الأمم المتحدة والمؤسسات الدولية والاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف ووكالات المعونة الثنائية والمجتمع المدني والقطاع الخاص في تنفيذ اختصاصاته البيئية العريضة، ويسعى إلى أن يكون شريكا مفضلا لدى التعامل مع القضايا البيئية.

٧٠ - ولدى تقديم المشورة والتوجيه فيما يتعلق بالسياسات البيئية من خلال مجلس الإدارة/المنتدى البيئي الوزاري العالمي لتحقيق أهداف من بينها تعزيز التعاون الدولي في مجال البيئية، سيدعو اليونيب المسؤولين في وكالات الأمم المتحدة ورؤساء أمانات الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف والمؤسسات الدولية إلى المشاركة والتفاعل مع الوزراء خلال الاجتماعات، وتعزيز المشاركة الهامة من جانب ممثلي المجتمع المدني والقطاع الخاص.

١ - الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف

٧١ - يدرك اليونيب فائدة أن يكون قادرا على التركيز على مجالات قضايا محددة، وأهمية تحديد جوانب التآزر والصلات بين مختلف الاتفاقات الدولية. وتعمل أمانات الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف التي أنشأ اليونيب معظمها في حدود ما تسمح به اتفاقيتهما. غير أن اختصاصات اليونيب وميزته النسبية تجعله مختلفا عن الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف من عدة جوانب بما في ذلك من خلال:

(أ) آفاقه البيئية العريضة التي تعالج الطائفة الكاملة للقضايا البيئية والشواغل الإنمائية بطريقة متكاملة؛

(ب) دوره في تيسير قدر أكبر من التنسيق والتعاون فيما بين الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف لتحقيق فعالية أكبر في التعامل مع القضايا البيئية؛

(٣٥) الاجتماع رفيع المستوى للجلسة العامة خلال الدورة الستين للجمعية العامة.

(ج) اختصاصاته العالمية عن العمل البيئي مما يتيح له العمل مع كل من البلدان المتقدمة والنامية بشأن الأطر المعيارية ويوفر بناء القدرات ودعم التكنولوجيا ذات الصلة للبلدان النامية؛

(د) عمق ما لديه من خبرات علمية ونهج معتمدة على العلم التي تدعمها شبكة واسعة من المؤسسات العلمية والمراكز المتعاونة مع اليونيب؛

(هـ) قدرة عقد الاجتماعات وإمكانيته المؤكدة على تحفيز عمليات أصحاب المصلحة المتعددين بما في ذلك القطاع الخاص.

٧٢ - ولليونيب علاقات خاصة مع الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف التي تتعامل مع التنوع البيولوجي والمواد الكيميائية والنفايات الخطرة، والأنواع المهاجرة، واستنفاد الأوزون (بما في ذلك آلية تمويلها)، والبحار الإقليمية، والاتجار بالأنواع المعرضة للانقراض. ويستضيف اليونيب أمانات هذه الاتفاقات الإنمائية المتعددة الأطراف وسيواصل الدعوة إلى عقد اجتماعات رؤسائها التنفيذيين من خلال "فريق إدارة الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف لدى اليونيب" لتعزيز الإدارة الفعالة والاتصال والنهوض بعملية التنسيق في معالجة القضايا الفنية ذات الاهتمام المشترك مع الاعتراف بسلطة واستقلالية الأجهزة الرئاسية ذات الصلة للاتفاقات المعنية.

٧٣ - كذلك فإن الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف التي يديرها اليونيب تشكل وسيلة لتنفيذ بعض جوانب الإستراتيجية المتوسطة الأجل من خلال برامج عملها. بموافقة الأجهزة الرئاسية المعنية حسب مقتضى الحال.

٧٤ - وسيولي اليونيب اهتماماً خاصاً للجهود التعاونية في بناء قدرات البلدان النامية على تنفيذ الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف ولتزويد صانعي القرارات بقاعدة علمية واقتصادية أكثر اتساقاً لعملية صنع القرار.

٢ - منظومة الأمم المتحدة والمؤسسات الدولية

٧٥ - لليونيب، بوصفه برنامج البيئة في الأمم المتحدة دور محوري، في منظومة الأمم المتحدة، في التعامل مع البيئة، وتحقيق الاتساق من خلال:

(أ) عضويته في مجلس الرؤساء التنفيذيين؛

(ب) كونه جزءاً من فريق الأمم المتحدة للتنمية؛

(ج) رئاسة فريق الإدارة البيئية واستضافته لأمانته؛

(د) مشاركته في الإستراتيجية الدولية للحد من الكوارث واللجنة التوجيهية المشتركة بين الوكالات؛

(هـ) دعم أفرقة الأمم المتحدة القطرية في عمليات البرمجة والتنفيذ القطرية المشتركة؛

(و) المشاركة مع وكالات الأمم المتحدة والمؤسسات الدولية في القضايا ذات الأولوية مثل مع برنامج الأمم المتحدة الإنمائي في مرفق الفقر والبيئة.

٧٦ - وسوف يسعى اليونيب، من خلال هذه الآليات وغيرها من آليات التنسيق المشتركة بين الوكالات، إلى توفير المعلومات لبلورة وجهات نظر منظومة الأمم المتحدة إزاء المسائل البيئية، وتشكيل عملية دمج وتعميم البيئة في أعمال الأمم المتحدة بما في ذلك على المستوى القطري، والترويج للإجراءات المشتركة الملموسة بواسطة جميع الوكالات وأمانات الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف بما في ذلك من خلال فريق الإدارة البيئية، وتشجيع الشراكات لتلبية الاحتياجات على المستويين العالمي والمحلي.

٧٧ - وعلاوة على ذلك، يشرك مجلس الإدارة/المنتدى البيئي الوزاري العالمي المسؤولين في وكالات الأمم المتحدة وغيرها في توفير المشورة والتوجيه بشأن السياسات العريضة لتعزيز التعاون الدولي في مجال البيئة.

٣ - المجتمع المدني والقطاع الخاص

٧٨ - لليونيب دائرة اتصال كبيرة مع المجتمع المدني والقطاع الخاص سيسعى إلى الاستفادة منها في تنفيذ الإستراتيجية المتوسطة الأجل. كما سيواصل اليونيب تعزيز تعاونه مع المجتمع المدني والقطاع الخاص بما في ذلك من خلال زيادة إشراك أصحاب المصلحة في عملياته لصنع القرار وفي تنفيذ الإستراتيجية المتوسطة الأجل مع زيادة التركيز على خطة بالي الإستراتيجية والقطاع الخاص والعمل مع اللجان الوطنية.

٧٩ - سيشرك اليونيب الطائفة الكاملة من الأفرقة الرئيسية والعناصر الفاعلة غير الحكومية سواء أكانت محلية أو وطنية أو إقليمية أو عالمية وسواء أكانت موجهة نحو الدعوة أو البحوث أو الأعمال التجارية. وسوف يركز اليونيب على موارد كل منها وخبراته وميزاته النسبية.

٨٠ - سيسعى اليونيب، لدى عمله مع القطاع الخاص، إلى المساعدة في توفير بيئة ممكنة للأعمال من أجل تحسين أدائه ومسؤوليته المؤسسية لإحراز تقدم في مجال أنماط الاستهلاك والإنتاج المتسدامين. وسوف يتضمن ذلك تعزيز التمويل المستدام وزيادة المنتجات والخدمات الصديقة للبيئة والشراكات من أجل التكنولوجيا وبناء القدرات لدعم تنفيذ السياسات الخاصة والعامات ذات الصلة.

٨١ - سيستخدم اليونيب خبراته وقوته في تشجيع عمليات أصحاب المصلحة المتعددين للجمع بين الحكومات والأعمال التجارية والمدني لتطوير وتحسين تنفيذ التدابير الطوعية والتشريعية والحوافز الاقتصادية مثل سياسات التسويق المتعلقة بالممارسات البيئية والمؤسسية ذات الصلة.

٤ - التعاون مع مراكز الخبرة الرفيعة

٨٢ - يدرك اليونيب قيمة التعاون مع مراكز الخبرة الرفيعة الشهيرة من جميع أنحاء العالم اعترف ببعضها في مقررات مجلس الإدارة.^(٣٦) وسيواصل اليونيب العمل بصورة وثيقة مع المراكز المتعاونة للخبرة الرفيعة في تنفيذ برنامج العمل بالاستعانة بالخبرة النسبية لكل شريك. ويسند اليونيب اهتماما خاصا لتعزيز تعاونه مع مراكز الخبرة الرفيعة في البلدان النامية.

واو - التمويل المستدام للبيئة العالمية

٨٣ - تتجاوز عملية تعبئة التمويل الكافي لمواجهة التحديات البيئية بما في ذلك تغير المناخ، الآليات العالمية التي يتم التفاوض بشأنها في إطار الاتفاقيات. وسوف تتطلب هذه العملية جهودا على المستويات المحلية والوطنية والعالمية للاشتراك مع الحكومات والقطاع الخاص لتحقيق الاستثمارات والتدفقات المالية الإضافية اللازمة.

٨٤ - ولا يسعى اليونيب إلى أن يكون وكالة تمويل. إذ أن أسلوب اليونيب إزاء التمويل المستدام للبيئة العالمية يستند إلى الحاجة إلى تعزيز الصلات بين الاستدامة البيئية وصنع القرار الاقتصادي التي يظهر الآن بوصفه محورا رئيسيا لصنع السياسات العامة وتنمية الأسواق. وسيعمل اليونيب على تعزيز حصول البلدان النامية على التمويل العادل والمستدام من خلال آليات مبتكرة مثل الصكوك الاقتصادية في إطار مجالات الأولوية المواضيعية الست المشتركة. وسيتم ذلك من خلال الإجراءات المتكافئة لتعزيز المساعدة في تيسير الوصول إلى مصادر التمويل العامة والخاصة.

خامساً - الآليات المؤسسية

٨٥ - سيقوم اليونيب، بالارتكاز على جهوده المستمرة لأن يصبح منظمة أكثر فعالية وكفاءة وتركيزا على النتائج، الآليات المؤسسية اللازمة لتحقيق الأهداف الواردة في الفصل الثالث.

ألف - الحضور الاستراتيجي

٨٦ - سوف ينتقل اليونيب صوب نموذج للحضور الاستراتيجي يشمل إجراء تعزيز كبير للمكاتب الإقليمية. ويستند هذا النموذج إلى إشراك اليونيب موظفيه وموارده بقدر أكبر من الفعالية في الاستجابة لمقررات مجلس الإدارة بشأن تعزيز المكاتب الإقليمية لليونيب.^(٣٧) لذلك فإن تحسين الحضور الاستراتيجي سوف يتيح لليونيب العمل بقدر أكبر من الفعالية كجزء من أسرة الأمم المتحدة ومع الشركاء الآخرين. وبغية تحسين عملية تنفيذ العمل على المستوى الإقليمي والقطري بما في ذلك من خلال أفرقة الأمم المتحدة القطرية، سيجري تعزيز دور

(٣٦) مثل مقرر مجلس الإدارة: ١/٢٢ ثالثا بشأن مركز رصد الصوت في العالم لدى برنامج الأمم المتحدة للبيئة.

(٣٧) انظر مقرر مجلس الإدارة ٣١/١٠ بشأن تعزيز المكاتب الإقليمية لليونيب والمقرر ٣٩/٢٠ بشأن طرق عمل المكاتب الإقليمية والتدابير المقترحة لتعزيز عمليات إعادة التنظيم وتطبيق اللامركزية.

المكاتب الإقليمية لتمكين اليونيب من توفير الدعم المتكامل للبلدان من خلال العمل بصورة متناسقة عبر الشعب والأقاليم.

٨٧ - سيقوم اليونيب باستمرار باستعراض وتعديل حضوره الحالي على المستويات العالمية والإقليمية والقطرية لتمكين من زيادة الاندماج في أفرقة الأمم المتحدة القطرية ونظام المنسقين المقيمين مع الاحتفاظ في نفس الوقت بأدوار المنظمة الراسخة المعيارية وفي مجال الدعوة على المستوى العالمي. ولن يسعى اليونيب لأن يكون له حضور قطري في مختلف أنحاء العالم بل سيعزز من حضوره في مواقع إستراتيجية مختارة.

٨٨ - وقد اكتسب النطاق الجغرافي الإقليمي للتقييم والدعوة تعميق الوعي ووضع السياسات وتنفيذ برامج صلات وثيقة في تنفيذ اختصاصات اليونيب. وسيجري وضع تعريف واضح لدور اليونيب ووظائفه وقدراته وهيكل حضوره الاستراتيجي على جميع المستويات.

٨٩ - وسوف يقترن الانتقال نحو حضور أكثر إستراتيجية بتحويلات في برامج العمل حتى يمكن تحرير موارد إضافية لاستخدامها في القيام بأنشطة تستجيب لاحتياجات بناء القدرات ودعم التكنولوجيا بما يتسق مع خطة بالي الإستراتيجية.

التخطيط لتحقيق النتائج

باء -

٩٠ - تمثل الإدارة لتحقيق النتائج العمود الأساسي للتخطيط في اليونيب لتنفيذ الإستراتيجية المتوسطة الأجل. ويتضمن الفصل الثالث الأولويات المواضيعية الجامعة لليونيب في صيغة موجهة نحو النتائج بجانب الأهداف العريضة الأخرى لليونيب. ويتضمن الملحق الرابع بهذه الوثيقة المؤشرات ذات الصلة. وسوف تضمن الأهداف الرفيعة المستوى والإنجازات المتوقعة تحول اليونيب إلى منظمة تركز على تحقيق النتائج. وسوف توجه الأولويات المواضيعية المشتركة لليونيب في عملية استثمار موارده المالية والبشرية.

٩١ - وسيجري تنقيح الإنجازات المتوقعة لليونيب بدرجة أكبر من خلال الإطارين الاستراتيجيين لفتري السنتين وبرنامجي العمل التي سيعدها اليونيب للفترتين ٢٠١٠-٢٠١١ و٢٠١٢-٢٠١٣. وسوف يتضمن الإطاران الاستراتيجيان مؤشرات الإنجازات لفترة السنتين، ويتضمن كل برنامج من برنامجي العمل المخرجات والميزانية. وسوف توفر هذه العناصر معاً الهيكل المنطقي للنتائج المتكافئة التعزيز على النحو المبين في الملحق الخامس بهذه الوثيقة. وسوف يعمل اليونيب، مع شركائه من الحكومات والمجتمع المدني والقطاع الخاص بتوجيه من هيكل من النتائج لتحقيق ورصد الأهداف المتفق عليها. وسوف تصمم المشاريع المختلفة لتنفيذ المخرجات الضرورية التي ستسهم في تحقيق هذه الأهداف.

٩٢ - وسوف يعمل اليونيب في سياق إدارته للنتائج بتوجيه من المناقشات المستمرة الدائرة في منظومة الأمم المتحدة وتلك الدائرة في لجنة المساعدة الإنمائية في منظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي. وسوف تمثل عملية الانتقال إلى برنامج يعتمد بالكامل على النتائج علمية متكررة تتحقق عبر عدة دورات برامجية.

جيم - إدارة المعرفة المؤسسية

- ٩٣ - تمثل المعرفة أحد أرصدة اليونيب الرئيسية. وسوف يطبق اليونيب ما لديه من معرفة على برنامج عمله، ويسر حصول شركائه عليها بسهولة.
- ٩٤ - وسيوظف اليونيب استثمارات ضخمة في توفير المعلومات عن أسس الموضوعات أو تكنولوجيا الاتصالات لتوفير فرص الوصول السهل إلى القاعدة المعرفية ولتمكين اليونيب من العمل بطريقة تتوافق مع تلك المعمول بها في مزار الأمم المتحدة الأخرى.
- ٩٥ - وسينشئ اليونيب قاعدة بيانات مشتركة تلبى احتياجات جميع الشعب والمكاتب الإقليمية وتزود أصحاب المصلحة بالمعلومات عن المشاريع الرئيسية.
- ٩٦ - وسيتعاون اليونيب مع بقية منظومة الأمم المتحدة في إقامة وصلة بينية لتقاسم البيانات البيئية بطريقة مدججة.
- ٩٧ - وسوف يسهم تطبيق نظام تخطيط الموارد على أساس الأعمال من جانب أمانة الأمم المتحدة ابتداء من عام ٢٠١٠ فصاعداً إسهاماً رئيسياً في قدرة اليونيب على جمع وتوثيق الخبرات الفنية والإدارية مما سيمكنه من تعديل تدخلاته، وإعادة تخصيص موارده، والتأثير في تصرفات شركائه وتحسين احتمالات تحقيق نتائج إيجابية.

دال - الاستجابات الجنسانية

- ٩٨ - يلتزم اليونيب بإدراج المساواة بين الجنسين والعدالة في جميع سياساته وبرامجه ومشاريعه، وداخل هيكله المؤسسي وجرى توسيع نطاق هذا الالتزام ليشمل أعمال البيئة والتنمية المستدامة التي يضطلع بها اليونيب مع مختلف شركائه ووكالات الأمم المتحدة الأخرى.
- ٩٩ - ويتطلب ضمان تنفيذ الإستراتيجية المتوسطة الأجل بطريقة تستجيب للقضايا الجنسانية التنفيذ الكامل لمقرر مجلس الإدارة ٢٢/٢٢ بشأن المساواة بين الجنسين والبيئة ومشروع سياسة المساواة بين الجنسين في اليونيب وخطة العمل المعنية بالمساواة بين الجنسين. وعلى ذلك سوف يعزز اليونيب من قدرات موظفيه وشركائه فيما يتعلق بالقضايا الجنسانية وتحليلها لضمان أن يدعم اليونيب الإدارة البيئية المستجيبة لقضايا المساواة بين الجنسين. وسينطوي ذلك على مواصلة تقديم الدعم لتعزيز القدرات داخليا وإقامة تحالفات إستراتيجية مع الشركاء الخارجيين.
- ١٠٠ - وعلى المستوى الإداري، سيواصل اليونيب العمل على ضمان التزامه بالخطوط التوجيهية التي أوصت بها أمانة الأمم المتحدة بشأن ممارسات إدارة الموارد البشرية المستجيبة للقضايا الجنسانية، وتنفيذ السياسات التي تضمن أن تظل بيئة العمل آمنة وخالية من الممارسات التمييزية.

هاء - إدارة المواد البشرية

- ١٠١ - يتطلب تنفيذ الإستراتيجية المتوسطة الأجل وإقامة اليونيب الذي يتسم بالإنتاجية والمرونة والتوجه نحو تحقيق النتائج، أن يجتذب البرنامج ويعزز ويحتفظ بالكفاءات البشرية التي تتوافق مع

الاحتياجات البرمجية. ويتمثل الهدف الشامل لليونيب في توفير قوى عمل رفيعة المستوى ومتعددة المهارات ومنتقلة تنسم بالكفاءة والافتقار وتنسم بأعلى درجات النزاهة. وسوف يراعي اليونيب، أثناء ذلك، التمثيل الجغرافي والتوازن الجنساني.

١٠٢- وسيواصل اليونيب جهوده الاستباقية والموجهة في مجال التعيين، والمقترنة بتبسيط إجراءات التعيين الحالية من خلال تمكين المديرين، وتحميلهم المسؤولية والمساءلة عن قرارات الاختيار وتوصياتها. وسيثمر اليونيب في تنمية القدرات الإدارية والقيادية لدى موظفيه على جميع المستويات، وفي الارتقاء بالمهارات لدى قوى العمل فيه من خلال توفير فرص الترقى والتعلم والتدريب وتنمية مهارات العاملين. وسيتم ذلك من خلال، مثلاً، تنفيذ إستراتيجية التدريب والتعلم وبرنامج تناوب القيادة في اليونيب، والاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف التي يديرها اليونيب. وسيعزز اليونيب لذلك من جهوده لإدارة الأداء وتعزيز البيئة التي تشيد بالنتائج وتكافئ عليها، وتشجع تناوب الموظفين وتنقلاتهم. وسوف يوفر اليونيب فرص التدريب أثناء العمل للموظفين على جميع المستويات وغير المجموعات المهنية.

واو - تعبئة الموارد

١٠٣- سوف تعزز الموارد المالية الكافية والمستمرة من تنفيذ الإستراتيجية المتوسطة الأجل. فبدون موارد مالية كافية لن يستطيع اليونيب توفير الدعم لتحقيق النتائج جنبا إلى جنب مع الشركاء. وتوفر الإستراتيجية المتوسطة الأجل إطاراً برامجياً متساوياً لتحقيق النتائج مما يوفر بدوره خطة معقولة لتعبئة الموارد.

١٠٤- وسيكون صندوق البيئة هو العماد الرئيسي للتمويل. وقد أدركت الدول أن من الضروري زيادة المساهمات الطوعية لصندوق البيئة لكي يتمكن اليونيب من تنفيذ مسؤولياته المعيارية الحيوية، والتحليل البيئي، والمشورة في مجال السياسات وتصميم المشاريع وتنفيذها. وسوف يضاعف اليونيب بما يقوم به من تحسين لإطاره البرامجي وتقديم التقارير عن النتائج كجزء من برنامج العمل، من اجتذاب المساهمات الطوعية لصندوق البيئة. كما سيستكشف اليونيب السبل الأخرى الكفيلة بتعزيز وزيادة قاعدة الجهات المانحة لصندوق البيئة.

١٠٥- وسيكفل الإطار البرامجي كذلك أن تدعم المساهمات المخصصة الأحادية الأهداف العريضة لليونيب. ولا تحول الموارد إلى تدخلات متناثرة وأقل أولوية. وسيعزز اليونيب، في سياق هيكل المعونات الجديد، من مشاركته المباشرة مع شركاء التنمية لتوفير الأموال اللازمة لتنفيذ المشاريع ذات الصلة. وسيحصل اليونيب على المساهمات من القطاع الخاص والمؤسسات ونوافذ التمويل المخصصة لأغراض أخرى غير البيئة من خلال عرض الصلات الحيوية بين البيئة والتنمية بقدر أكبر من الفعالية. كما سيجري الحصول على الأموال من الصكوك الخاص بالنواحي الإنسانية ومواجهة الأزمات وبناء السلام حيث يكون ذلك ملائماً.

سادساً - رصد وتقييم الإستراتيجية المتوسطة الأجل وآلية استعراضها

١٠٦- تتغلب الإستراتيجية المتوسطة الأجل على القيود التي تمنع قياس تأثيرات السياسات بفعالية على أساس دورة كل سنتين. فتضع الإستراتيجية المتوسطة الأجل مساراً لتوفير التوجيه البرامجي المتسق الذي يزيد من احتمال تحقيق التأثير الطويل الأجل. فستوافق الدول الأعضاء على برنامجين للعمل سينفذان خلال فترة الإستراتيجية المتوسطة الأجل. وسوف يوفر هذان البرنامجان تفاصيل تشغيلية ويؤثران في تتابع الأنشطة وأولوياتها النسبية في إطار مجالات الأولويات المواضيعية الست الجامعة فضلاً عن المخرجات النوعية اللازمة لتحقيق الأهداف. ويوضح الشكل البياني الوارد في الملحق الخامس بهذه الوثيقة العلاقة بين الإستراتيجية وبرنامجي العمل.

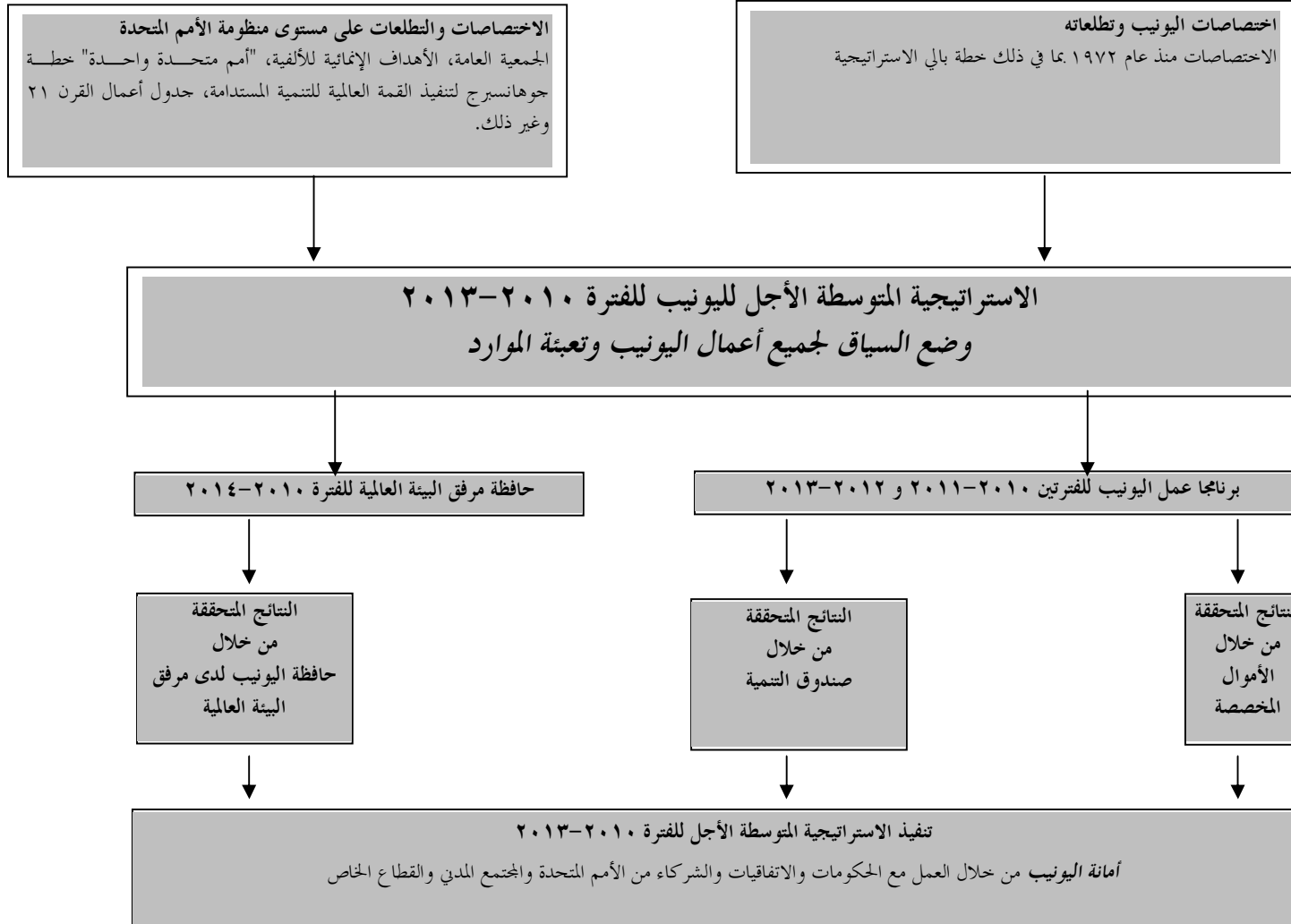
١٠٧- وسيقوم اليونيب، طوال فترة الإستراتيجية المتوسطة الأجل برصد التقدم المحرز في ضوء الأهداف والإنجازات المتوقعة الواردة في كل من الإستراتيجية وبرنامجي العمل، وسيتخذ الإجراءات التصحيحية اللازمة لمعالجة ما ينشأ من مشاكل في التنفيذ كجزء من مسؤوليته عن الإدارة. وسيواصل اليونيب أيضاً إبلاغ لجنة الممثلين الدائمين لدى اليونيب بالتقدم المحرز بطريقة موجهة نحو النتائج على أساس كل ستة أشهر.

١٠٨- وبغية تعزيز الزيادة في تحقيق النتائج خلال الدورات البرامجية التالية، سيجري اليونيب عمليات تقييم لأنشطته البرامجية. وسيكفل اليونيب مستوى ملائماً من استقلالية عمليات التقييم هذه. واتساقاً مع الاتجاهات الجارية داخل فريق الأمم المتحدة للتقييم، سيتزايد التركيز على عمليات تقييم المخرجات التي توفر معلومات متعمقة عن تحقيق التأثير. غير أنه ستجرى عمليات تقييم مختارة لمنتصف المدة ونهايتها للأنشطة عالية القيمة والإستراتيجية، لتمكين اليونيب من تحقيق تحسينات تشغيلية وتعزيز العلم المؤسسي وتحديد المسألة عن النتائج.

١٠٩- وسيواصل اليونيب إجراء عمليات التقييم لبرامجه الفرعية مع التركيز بصورة خاصة على النتائج والتأثيرات. وسيشمل أسلوب بيان المسألة إجراء عملية انتقاء تفضيلية لقصص النجاح لدى استثمار موارد شحيحة في تقييم المخرجات والآثار والتأثيرات. وستظل عمليات التقييم المواضيعية التي تبين تأثيرات أنشطة اليونيب على عمليات السياسات العالمية والإقليمية والوطنية المكون الرئيسي لحافظة عمليات التقييم المتوازنة.

١١٠- وسيجري استعراض تنفيذ الإستراتيجية المتوسطة الأجل كجزء من الإدارة والرصد المستمرين لبرامج العمل. وسوف تدرج الدروس المستفادة في برنامج العمل للفترة ٢٠١٢-٢٠١٣ الذي سيقدم لمجلس الإدارة/المنتدى البيئي الوزاري العالمي في أوائل عام ٢٠١١.

الإستراتيجية المتوسطة الأجل لليونيب للفترة ٢٠١٠-٢٠١٣ ضمن سياقها



الملحق الثاني

التحويلات الاتجاهية الأخيرة

التحول	الانعكاسات
أهداف على نطاق منظومة الأمم المتحدة الأهداف الإنمائية للألفية	التركيز الرئيسي على استئصال الفقر
الإدارة الفعالة على نطاق منظومة الأمم المتحدة التنسيق على نطاق المنظومة حسب طلب القمة العالمية عام ٢٠٠٥ الفريق رفيع المستوى - "أمم المتحدة واحدة" تعزيز اليونيب حسب طلب القمة العالمية للتنمية المستدامة دور الأمم المتحدة الإنمائي على المستوى القطري، الابتعاد عن المجال المواضيعي للبيئة، دور المنسق المقيم للأمم المتحدة	الرغبة في زيادة التنسيق في الأمم المتحدة التركيز على كيفية تنفيذ "أمم متحدة واحدة" الرغبة في تعزيز قدرات ودور اليونيب تعزيز نظام المنسق المقيم للأمم المتحدة ودور برنامج الأمم المتحدة الإنمائي على المستوى القطري، والدور الناشئ لهذا البرنامج فيما يتعلق بالبيئة.
هيكل جديد للمعونة اتفاق مونتري للآراء بشأن تمويل التنمية إعلان باريس بشأن فعالية المعونة إعلان روما بشأن التنسيق	التركيز على الأهداف الإنمائية للألفية - الجهود الدولية لتنسيق السياسات والإجراءات والممارسات التنفيذية توافق المعونة مع أولويات البلدان الشريكة التركيز على العمليات الإنمائية الوطنية
برنامج الأمم المتحدة للبيئة - التطور في طبيعة الاختصاصات خطة بالي الإستراتيجية	التركيز على بناء القدرات ودعم التكنولوجيا الاهتمام بالتنفيذ والابتعاد عن (مع عدم التخلي عنها تماماً) الاختصاصات التقليدية الحاجة إلى التركيز والقدرات الإقليمية الأقوى الحاجة إلى زيادة الاستجابة على المستوى القطري
دور القطاع الخاص ميثاق عالمي	الحاجة إلى عمليات متفق عليها لإشراك القطاع الخاص
قاعدة علمية عالمية لتحقيق التغيير تقييم النظم الأيكولوجية للألفية تقارير الفريق الحكومي الدولي المعني بتغير المناخ - سيطرة جدول أعمال تغير المناخ الآلية الدولية للخبرة العلمية بشأن التنوع البيولوجي وغير ذلك	الحاجة إلى نهج إزاء النظام الأيكولوجي مداورات علمية تكسب - والاستجابة مازالت قيد المداورات - الصلات بين البيئة والاقتصاد الحاجة إلى قاعدة علمية أكثر اتساقاً

تطور دور واختصاصات اليونيب

تستند الإستراتيجية المتوسطة الأجل إلى اختصاصات اليونيب التي تطورت بصورة متواصلة منذ إنشاء اليونيب عام ١٩٧٢.

أولاً - إعلان استكهولم لعام ١٩٧٢: إنشاء اليونيب

اعترفت الحكومات، من خلال إعلان استكهولم لعام ١٩٧٢ بالتكافل الأيكولوجي للعالم وحددت الحاجة إلى ترتيبات مؤسسية دائمة في إطار الأمم المتحدة لحماية البيئة وتحسينها".^(٣٨)

وقررت الحكومات اقتناعاً منها بالحاجة إلى حماية وتعزيز البيئة لفائدة الأجيال الحاضرة والمقبلة من البشرية أن منظومة الأمم المتحدة في حاجة إلى جهاز يكرس لجملة أمور من بينها إبقاء الأوضاع البيئية للعالم قيد الاستعراض المستمر لضمان أن تحظى المشاكل البيئية الناشئة ذات الأهمية الدولية واسعة النطاق بالاهتمام الملائم والكافي.^(٣٩)

وأنشأت الجمعية العامة بموجب قرارها ٢٩٩٧ (الدورة ٢٧) برنامج الأمم المتحدة للبيئة (اليونيب) ليكون البرنامج المعني بالبيئة في الأمم المتحدة وعهدت إلى مجلس إدارة اليونيب بمهمة "تعزيز التعاون الدولي في ميدان البيئة، وأن يوصي، حسب مقتضى الحال، بالسياسات اللازمة لهذه الغاية" و"توفير توجيهات السياسة العامة لتوجيهه وتنسيق البرامج البيئية في منظومة الأمم المتحدة"، كما قررت الجمعية العامة أن يعهد إلى المدير التنفيذي لليونيب، ضمن جملة أمور، بالمسؤولية عن "أن ينسق، بتوجيه من مجلس الإدارة، البرامج البيئية في منظومة الأمم المتحدة، وأن ييقى تنفيذها قيد الاستعراض، وأن يقوم بتقييم فعاليتها" وأن "يقدم المشورة على النحو الملائم وتحت إشراف مجلس الإدارة للأجهزة الحكومية الدولية في منظومة الأمم المتحدة بأن صياغة وتنفيذ البرامج البيئية" و"أن يضمن التعاون الفعال والمساهمة من جانب الدوائر العلمية والمهنية الأخرى ذات الصلة في جميع أنحاء العالم".

ثانياً - إعلان نيروبي لعام ١٩٩٧: إعادة تنشيط اليونيب

وفي عام ١٩٩٧، اعتمد مجلس إدارة إعلان نيروبي بشأن دور واختصاصات اليونيب.^(٤٠) وينص إعلان نيروبي على أن برنامج الأمم المتحدة للبيئة كان، وينبغي أن يستمر، الجهاز الرئيسي للأمم المتحدة في ميدان البيئة". كما ذكر أن دور اليونيب هو "أن يكون السلطة البيئية العالمية القائدة التي تحدد جدول

(٣٨) تقرير مؤتمر الأمم المتحدة المعني بالبيئة البشرية، استكهولم، ٥-١٦ حزيران/يونيه ١٩٩٢ (مطبوعات الأمم المتحدة، رقم المبيعات E.73.II.A.14 والتصويب) الفصل الأول.

(٣٩) قرار الجمعية العامة ٢٩٩٧ (الدورة ٢٧).

(٤٠) مقرر مجلس الإدارة ١/١٩، الملحق، اعتمده الجمعية العامة. المحاضر الرسمية للجمعية العامة. الدورة الخمسين، الضميمة رقم 25 (A/50/25) الفصل الرابع الملحق.

أعمال البيئة العالمي، والتي تعزز التنفيذ المتساوق للبعد البيئي في التنمية المستدامة داخل منظومة الأمم المتحدة، والتي تعمل كداعية تتسم بالحجية للبيئة العالمية". وينص على أن تكون "العناصر الأساسية للاختصاصات المركز لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة بعد تنشيطه كآليتي:

"تحليل حالة البيئة العالمية وتقييم الاتجاهات البيئية العالمية والإقليمية، وتقديم المشورة في مجال السياسات، ومعلومات الإنذار المبكر عن الأخطار البيئية، وتحفيز وتشجيع التعاون والعمل الدوليين استناداً إلى أفضل القدرات العلمية والتقنية المتاحة؛

"مواصلة وضع قانون البيئة الدولية لديه الذي يستهدف التنمية المستدامة بما في ذلك إقامة صلات مشتركة متساوقة فيما بين الاتفاقيات البيئية الدولية الحالية؛

"دفع عملية تنفيذ المعايير والسياسات، ورصد وتعزيز الامتثال للمبادئ البيئية والاتفاقيات الدولية وتشجيع العمل التعاوني للتصدي للتحديات البيئية الناشئة؛

"تعزيز دوره في تنسيق الأنشطة البيئية في منظومة الأمم المتحدة في ميدان البيئة فضلاً عن دوره كوكالة منفذة لمرفق البيئة العالمية استناداً إلى ميزته النسبية والخبرات العلمية والتقنية؛

"الترويج لزيادة الوعي وتيسير التعاون الفعال فيما بين جميع قطاعات المجتمع والعناصر الفاعلة المشاركة في تنفيذ جدول أعمال البيئة الدولي، والعمل كوصلة فعالة بين الدوائر العلمية وصانعي السياسات على المستويات الوطنية والدولية؛

"أن يقدم الخدمات السياساتية والاستشارية في المجالات الرئيسية المتعلقة ببناء المؤسسات للحكومات وغيرها من المؤسسات ذات الصلة".

ثالثاً - المنتدى البيئي الوزاري العالمي وفريق إدارة البيئة لعام ١٩٩٩: تعزيز التعاون والتنسيق في مجال البيئة

ورفضت تغييرات أخرى في اختصاصات اليونيب ودوره في منظومة الأمم المتحدة نتيجة لتقرير الأمين العام المعنوي "تجديد الأمم المتحدة: برنامج الإصلاح" الذي قدم للجمعية العامة خلال دورتها الحادية والخمسين عام ١٩٩٧. وأسفر التقرير عن إنشاء فريق مهام الأمم المتحدة المعني بالبيئة والمستوطنات البشرية الذي طلب منه التركيز على الصلات المشتركة بين الوكالات، وإعادة تنشيط اليونيب. وأدى ذلك إلى إنشاء جهازين جديدين للتنسيق هما المنتدى البيئي الوزاري العالمي، وفريق الأمم المتحدة للإدارة البيئية.

والمنتدى البيئي الوزاري العالمي هو المنتدى رفيع المستوى المعني بالسياسات البيئية في الأمم المتحدة، ويعقد سنويا لاستعراض قضايا السياسات العامة والناشئة في مجال البيئة. ويهدف فريق الإدارة البيئية إلى تحقيق الاتساق والتعاون المشترك بين الوكالات في مجال السياسات من خلال اعتماد نهج لحل المشاكل، وموجه نحو تحقيق النتائج يمكن منظمات الأمم المتحدة، وأمانات الاتفاقيات البيئية المتعددة الأطراف ومرفق البيئة العالمية والشركاء بما في ذلك المؤسسات المالية وذلك لتعزيز تبادل المعلومات والتشاور بشأن القضايا البيئية الناشئة وتحديد الحلول والأولويات المشتركة، ووضع الإجراءات المشتركة الملائمة

لتنفيذ تلك الأولويات الرامية إلى تحقيق الاستخدام الأكثر ترشيدا ومردودية بالمقارنة بالتكاليف لمواردها.

رابعاً - إعلان مالمو لعام ٢٠٠٠: تهيئة اليونيب للألفية الجديدة

اجتمع المنتدى البيئي الوزاري العالمي لأول مرة خلال الدورة الاستثنائية السادسة لمجلس الإدارة في مالمو في السويد في أيار/مايو ٢٠٠٠. وأسفرت هذه الدورة عن إعلان مالمو الوزاري^(٤١) الذي أعرب فيه مجلس الإدارة عن عميق قلقه إزاء حقيقة إنه "على الرغم من الجهود الناجحة والمستمرة الكثيرة التي بذلها المجتمع الدولي منذ مؤتمر استكهولم، ورغم بعض التقدم الذي أحرز، استمر تدهور البيئة والموارد الطبيعية التي تعتمد عليها الحياة على الأرض بمعدل يدعو للانزعاج، وأشار الوزراء إلى التباين المثير للانزعاج بين الالتزامات والعمل" والمخاطر الهائلة لتغير المناخ"، ودعوا إلى تعزيز اليونيب بقاعدة مالية أكثر شمولا ويمكن التنبؤ بها بدرجة أكبر. وخلص الوزراء إلى إنه على الرغم من التحديات البيئية فإن "تحت تصرفنا موارد بشرية ومادية لتحقيق التنمية المستدامة لا بوصفها مفهوما مجردا بل كواقع عملي".

خامساً - "حزمة قرطاجنة" لعام ٢٠٠٢: تعزيز اليونيب

اعتمد خلال الدورة الاستثنائية السابعة لمجلس الإدارة/المنتدى البيئي الوزاري العالمي عام ٢٠٠٢ مقرر بشأن الحوكمة البيئية الدولية، يشار إليه عادة "بحزمة قرطاجنة". وتدعو هذه الحزمة إلى:

- (أ) تعزيز دور اليونيب وسلطته وأوضاعه المالية؛
- (ب) معالجة العضوية العالمية لمجلس الإدارة؛
- (ج) تعزيز القاعدة العلمية لليونيب؛
- (د) تحسين التنسيق والتسويق فيما بين الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف؛
- (هـ) تقديم الدعم لبناء القدرات ونقل التكنولوجيا والتنسيق على المستوى الوطني؛
- (و) تعزيز التنسيق والتعاون عبر منظومة الأمم المتحدة بما في ذلك من خلال فريق الإدارة البيئية.

سادساً - خطة بالي الإستراتيجية لعام ٢٠٠٥: بناء القدرات ودعم التكنولوجيا

وأخيرا وقع أحدث تطو لدور واختصاصات اليونيب في شباط/فبراير ٢٠٠٥ عندما اعتمد مجلس الإدارة خطة بالي الإستراتيجية لدعم التكنولوجيا وبناء القدرات. وتتطلب هذه الخطة أن يصبح اليونيب أكثر استجابة للاحتياجات القطرية. وتمثل أهداف الخطة بين جملة أمور فيما يلي:

- (أ) تعزيز قدرة البلدان النامية والبلدان التي تمر اقتصاداتها بمرحلة انتقال؛

(٤١) مقرر مجلس الإدارة ١/٦ الملحق.

(ب) توفير التدابير المنهجية والمهذبة وطويلة وقصيرة الأجل لدعم التكنولوجيا وبناء القدرات؛

(ج) تعزيز ما يقوم به اليونيب من تنفيذ لدعم التكنولوجيا وبناء القدرات بالاعتماد على أفضل الممارسات من داخل اليونيب وخارجة بما في ذلك تعميم دعم التكنولوجيا وبناء القدرات في مختلف أنشطة اليونيب؛

(د) توثيق التعاون فيما بين اليونيب وأمانات الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف والأجهزة الأخرى العاملة في مجال بناء القدرات البيئية بما في ذلك برنامج الأمم المتحدة الإنمائي.

مصفوفة النتائج: الأهداف والإنجازات المتوقعة والمؤشرات

القياس وخط الأساس والأهداف	المؤشرات للإنجازات المتوقعة	الإنجازات المتوقعة (٤٣)	الأهداف (٤٢)	
<p>سترد تفاصيل القياسات كجزء من برنامجي العمل</p> <p>سيعتمد خط الأساس على البيانات المتاحة في ٢٠٠٩</p> <p>ستوضع أهداف عام ٢٠١٣ خلال الموافقة على برنامج عمل الفترة ٢٠١٠-٢٠١١ في أوائل عام ٢٠٠٩.</p>	<p>ستوضع تفاصيل المؤشرات كجزء من الإطارين الاستراتيجيين وبرنامجي العمل</p>	<ul style="list-style-type: none"> إدراج خطط التكيف والتمويل والإجراءات الوقائية الفعالة بالمقارنة بالتكاليف باطراد في عمليات التنمية الوطنية التي تدعمها المعلومات العلمية وعمليات التقييم المتكامل لتأثيرات المناخ وبيانات المناخ المحلية. قيام البلدان باختبارات سليمة فيما يتعلق باختبارات سليمة فيما يتعلق بالسياسات والتكنولوجيا والاستثمار مما يؤدي إلى الحد من انبعاثات غازات الاحتباس الحراري، وإلى المنافع المشتركة المحتملة مع التركيز على مصادر الطاقة النظيفة والمتجددة، وكفاءة استخدام الكافة وحفظ الطاقة. نشر التكنولوجيات المحسنة والتخلص التدريجي من التكنولوجيات المتقدمة والممولة من خلال مصادر القطاعين الخاص والعام بما في ذلك آلية التنمية النظيفة. 	<p>تعزيز قدرة البلدان على دمج الاستجابات لتغير المناخ في عمليات التنمية الوطنية</p> <p>مؤشرات التأثيرات</p> <p>عدد البلدان التي تطبق إصلاحات تنظيمية وسياساتية فيما يتعلق بتغير المناخ</p>	<p>٧٠ ١٤ ١٤</p>

(٤٢) الأهداف "تمثل الغايات" في لجنة المساعدات الإنمائية في منظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي، وفريق الأمم المتحدة للتنمية ومصطلحات الإدارة المعتمدة على النتائج المنسقة. غير إن "الأهداف" هي المصطلح المستخدم في أمانة الأمم المتحدة.

(٤٣) "الإنجازات المتوقعة" تعادل "المخرجات" في لجنة المساعدات الإنمائية في منظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي ومصطلحات الإدارة المعتمدة على النتائج المنسقة. غير أن الإنجازات المتوقعة، هي المصطلح الذي تستخدمه عادة أمانة الأمم المتحدة.

		<ul style="list-style-type: none"> • تحدث زيادة تنحية الكربون عن طريق الاستخدام المحسّن للأراضي والحد من إزالة الغابات وتدهور الأراضي. • حصول صانعي السياسات والمفاوضين والمجتمع المدني والقطاع الخاص على المستوى القطري على الأسس العلمية والمعلومات الخاصة بتغير المناخ لاستخدامها في صنع القرار. 		
العوامل الخارجية: ستضاف هذه كجزء من الإطارين الاستراتيجيين وبرنامجي العمل				

القياس وخط الأساس والأهداف	المؤشرات للإنجازات المتوقعة	الإنجازات المتوقعة	الأهداف	
<p>سترد تفاصيل القياسات كجزء من برنامجي العمل</p> <p>سيعتمد خط الأساس على البيانات المتاحة في ٢٠٠٩</p> <p>ستوضع أهداف عام ٢٠١٣ خلال الموافقة على برنامج عمل الفترة ٢٠١٠-٢٠١١ في أوائل عام ٢٠٠٩.</p>	<p>ستوضع تفاصيل المؤشرات كجزء من الإطارين الاستراتيجيين وبرنامجي العمل</p>	<ul style="list-style-type: none"> • مساهمة الإدارة البيئية للدول في الحد من أخطار الكوارث وتلافي الصراعات. • التخفيف من حدة المخاطر البيئية الناشئة عن الصراعات والكوارث. • عملية التقييم بعد الأزمة والانتعاش تسهم في تحسين الإدارة البيئية والاستخدام المستدام للموارد الطبيعية. 	<p>الحد من الأخطار البيئية على الرفاهة البشرية نتيجة لأسباب بيئية عواقب الصراعات والكوارث</p> <p>مؤشرات التأثيرات: زيادة الاستثمارات الكلية السنوية ذات الصلة بالبيئة في المجالات المتعلقة بالكوارث والصراعات من جانب منظومة الأمم المتحدة وشركاء التنمية.</p>	<p>الكوارث والصراعات</p>
<p>العوامل الخارجية: ستضاف هذه كجزء من الإطارين الاستراتيجيين وبرنامجي العمل</p>				

القياس وخط الأساس والأهداف	المؤشرات للإنجازات المتوقعة	الإنجازات المتوقعة	الأهداف	إدارة النظم الايكولوجية
<p>سترد تفاصيل القياسات كجزء من برنامجي العمل</p> <p>سيعتمد خط الأساس على البيانات المتاحة في ٢٠٠٩</p> <p>ستوضع أهداف عام ٢٠١٣ خلال الموافقة على برنامج عمل الفترة ٢٠١٠-٢٠١١ في أوائل عام ٢٠٠٩.</p>	<p>ستوضع تفاصيل المؤشرات كجزء من الإطارين الاستراتيجيين وبرنامجي العمل</p>	<ul style="list-style-type: none"> • يتزايد إدراج البلدان والأقاليم لنهج إدارة النظم الايكولوجية في عمليات التنمية والتخطيط. • توافر القدرة لدى البلدان والأقاليم على استخدام أدوات إدارة النظم الايكولوجية. • بدء البلدان والأقاليم في تدقيق برامجها البيئية وتوفير التمويل لمعالجة تدهور بعض خدمات النظم الايكولوجية ذات الأولوية. 	<p>استخدام البلدان لنهج النظم الايكولوجية في تعزيز الرفاهة البشرية</p> <p>مؤشرات التأثيرات: زيادة مخصصات إدارة النظم الايكولوجية في الميزانية المتعلقة بالبيئة</p>	
<p>العوامل الخارجية: ستضاف هذه كجزء من الإطارين الاستراتيجيين وبرنامجي العمل</p>				

القياس وخط الأساس والأهداف	المؤشرات للإنجازات المتوقعة	الإنجازات المتوقعة	الأهداف	
<p>سترد تفاصيل القياسات كجزء من برنامجي العمل</p> <p>سيعتمد خط الأساس على البيانات المتاحة في ٢٠٠٩</p> <p>ستوضع أهداف عام ٢٠١٣ خلال الموافقة على برنامج عمل الفترة ٢٠١٠-٢٠١١ في أوائل عام ٢٠٠٩.</p>	<p>ستوضع تفاصيل المؤشرات كجزء من الإطارين الاستراتيجيين وبرنامجي العمل</p>	<ul style="list-style-type: none"> • تبين منظومة الأمم المتحدة زيادة الاتساق في عمليات صنع القرار الدولي ذات الصلة بالبيئة بما في ذلك تلك التي تتم بموجب الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف. • تزايد تنفيذ الدول لالتزاماتها البيئية وتحقيق مراميها وغاياتها وأهدافها البيئية ذات الأولوية من خلال تعزيز القوانين والمؤسسات. • تزايد قيام العمليات الإنمائية الوطنية وعمليات الأمم المتحدة للبرمجة القطرية المشتركة بتعميم الاستدامة البيئية في أعمالها في مجال التنفيذ. • لأصحاب المصلحة على المستويين الوطني والدولي الفرصة للحصول على الأسس العلمية السليمة والمشورة المتعلقة بالسياسات في عملية صنع القرار. 	<p>تدعيم الحكومة البيئية على المستويات القطرية والإقليمية والعالمية لمعالجة الأولويات البيئية المتفق عليها</p> <p>مؤشرات التأثيرات</p> <p>زيادة ميزانية الدول المخصصة للبيئة، عدد الأطر القانونية والمؤسسية المعتمدة لتمكين البيئة في الحكومات</p>	<p>الحكومة البيئية</p>
<p>العوامل الخارجية: ستضاف هذه كجزء من الإطارين الاستراتيجيين وبرنامجي العمل</p>				

القياس وخط الأساس والأهداف	المؤشرات للإنجازات المتوقعة	الإنجازات المتوقعة	الأهداف	
<p>سترد تفاصيل القياسات كجزء من برنامجي العمل</p> <p>سيعتمد خط الأساس على البيانات المتاحة في ٢٠٠٩</p> <p>ستوضع أهداف عام ٢٠١٣ خلال الموافقة على برنامج عمل الفترة ٢٠١٠-٢٠١١ في أوائل عام ٢٠٠٩.</p>	<p>ستوضع تفاصيل المؤشرات كجزء من الإطارين الاستراتيجيين وبرنامجي العمل</p>	<ul style="list-style-type: none"> زيادة قدرات الدول وأصحاب المصلحة الآخرين والتمويل لتقييم وإدارة وخفض المخاطر التي تتعرض لها صحة الإنسان والبيئة نتيجة للمواد الكيميائية والنفايات الخطرة. توفير السياسات الدولية المتساوقة والمشورة التقنية للدول وأصحاب المصلحة الآخرين لإدارة المواد الكيميائية الضارة والنفايات الخطرة بطريقة سليمة من الناحية البيئية بما في ذلك من خلال التكنولوجيا المحسنة وأفضل الممارسات. وضع السياسات ونظم الرقابة الملائمة للمواد الضارة المثيرة للقلق عالميا وتطبيقها إعمالا للالتزامات الدولية للدول. 	<p>الحد من تأثيرات المواد الضارة والنفايات الخطرة على البيئة والبشر</p> <p>مؤشرات التأثيرات: زيادة الامتثال للنظم الدولية التي تتصدى للقضايا ذات الصلة بالنفايات الكيميائية والخطرة، عدد المواد الكيميائية الخطرة التي تم خفض إنتاجها واستخدامها</p>	<p>المواد الضارة والنفايات الخطرة</p>
<p>العوامل الخارجية: ستضاف هذه كجزء من الإطارين الاستراتيجيين وبرنامجي العمل</p>				

القياس وخط الأساس والأهداف	المؤشرات للإنجازات المتوقعة	الإنجازات المتوقعة	الأهداف	
<p>سترد تفاصيل القياسات كجزء من برنامجي العمل</p> <p>سيتمدد خط الأساس على البيانات المتاحة في ٢٠٠٩</p> <p>ستوضع أهداف عام ٢٠١٣ خلال الموافقة على برنامج عمل الفترة ٢٠١٠-٢٠١١ في أوائل عام ٢٠٠٩.</p>	<p>ستوضع تفاصيل المؤشرات كجزء من الإطارين الاستراتيجيين وبرنامجي العمل</p>	<ul style="list-style-type: none"> زيادة الكفاءة في استخدام الموارد، وخفض معدلات التلوث طوال دورات حياة المنتج وعلى طول سلاسل الإمدادات. زيادة الاستثمارات في طرق الإنتاج الصناعي التي تتسم بالكفاءة والنظافة والأمان من خلال السياسات العامة، وأعمال القطاع الخاص. اختيار المستهلكين يميل إلى المنتجات التي تتسم بكفاءة استخدام الموارد والصدقية للبيئة. 	<p>إنتاج الموارد الطبيعية وتصنيعها واستهلاكها بطريقة أكثر استدامة من الناحية البيئية</p> <p>مؤشرات التأثيرات: عدد الحكومات التي تطبق إصلاح السياسات، وعدد مبادرات القطاع الخاص التي تؤدي إلى الحد من الاستخدام الملوث للموارد الطبيعية</p>	كفاءة استخدام الموارد
العوامل الخارجية: ستضاف هذه كجزء من الإطارين الاستراتيجيين وبرنامجي العمل				

هيكل النتائج

الإستراتيجية المتوسطة الأجل

٢٠١٣-٢٠١٠

- الرؤية
- الأولويات
- الأهداف والمؤشرات
- الإنجازات المتوقعة

الإطاران الاستراتيجيان

٢٠١٣-٢٠١٢ و ٢٠١١-٢٠١٠

- البرامج الفرعية (أولويات الإستراتيجية المتوسطة الأجل)
- الأهداف (مع المؤشرات)
- الإنجازات المتوقعة مع المؤشرات
- الإستراتيجية
- العوامل الخارجية

برنامج العمل للفترتين

٢٠١٣-٢٠١٢ و ٢٠١١-٢٠١٠

- البرامج الفرعية (أولويات الإستراتيجية المتوسطة الأجل)
- الأهداف (مع المؤشرات)
- الإنجازات المتوقعة مع المؤشرات
- الإستراتيجية
- المخرجات مع المؤشرات
- العوامل الخارجية
- الميزانية.